DIASABRA 16 FEBRUARI 2019

DIARIO

UN BANDERA... UN ESCUDO... UN HIMNO... UN DIARIO

582-6747 Engelandstraat 29 @ noticia@diario.aw www.diario.aw 1,75 FLORIN

CAFT

Implementacion di Protocol determina y necesario pa finanzas publico sostenibel

Rebeca di 16 aña tin dos dia sin yega cas

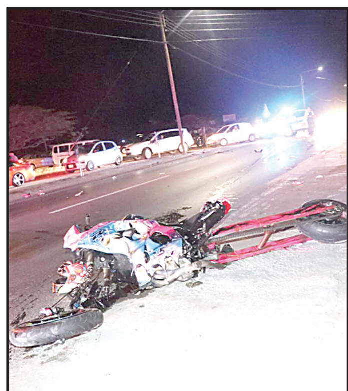


ORANJESTAD (AAN): E hoben ariba e potret adhunto, di apenas 16 aña tin dos dia sin yega cas. Su nomber ta Rebeca Noguera.
Abo lo por a mira Rebeca un caminda of abo tin idea di unda e por ta? Rebeca ta un pashent di epilepsia y e mester bebe medicamento 2 biaha pa dia pa controla su malesa.
Tene na cuenta cu si abo tin e hoben aki scondi na cas, esey ta castigable pa ley.
Cualkier tip, of informacion por contacta Polis of e Tipline 111-41 of e famia na e number di telefon 593-6600. Su famia ta hopi preocupa.

"Citgo tin un obligacion cu e trahadornan y mester cumpli cune"

Wever-Croes: Gobierno lo haci tur esfuerzo posible pa evita cu trahadornan local perde trabao

Accidenta basta fuerte entre auto y brommer na Savaneta





ORANJESTAD (AAN): Un accidente basta pisa a sosode Diabierna anochi entre un auto y un brommer, riba caminda di Savaneta, banda di Wintergarden Supermarket. a keda registra un accidente basta fuerte entre auto y brommer.
Un señora den un taxi Hyundai Elantra a haci un "u turn" pa bay bek pariba y for di pabou tabata bin un brommer riba velocidad y e chofer no por a para mas cu consecuencia cu a impacta den e auto cu a caba di subi caminda su dilanti.
E brommer a dal basta duro den e auto. Ambos vehiculo a resulta cu basta daño. Ambulans a atende cu e victima cu tabata un polis. Paramedico a opta pa hiba e victima hospital pa haya atencion medico avansa.

SATEX AGENCIES
Seroe Blanco 8Y - Warehouse
WAREHOUSE SALE
AWE DIASABRA • 9:00AM. - 1:00PM.
Dilanti di edificio di Economic Center na e parkeerplaats.

Nan a manifesta dilanti Bestuurskantoor:

Chofernan di autobus no tin confianza den minister Chris Romero





ORANJESTAD (AAN): Chofernan di autobus ta disgusta y ayera nan a dicidi "ta basta" Pesey nan a tene un protesta dilanti di Bestuurskantoor . Tin varios factor, y meymey tin e hecho cu esnan cu tin un bus cu 11 asiento y mas, contando esun di e chofer tin cu paga un belasting di 940 florin (antes tabata 630), kiermen nan ta paga pa asiento, mientras cu taxistanan si ta paga 640 no importa cuanto asiento nan vehiculo tin.
Minister Chris Romero, encarga cu Transporte a bay pafo y a papia cu algun chofer. E chofernan a duna minister un siman pa resolve nan asunto y si no nan ta bolbe manifesta.

TOYS4US

Coi HUNGA di calidad!

Hopi mercancia nobo pa Carnaval



















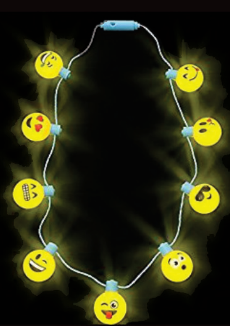


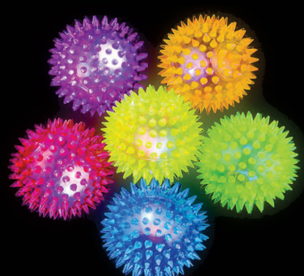




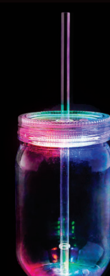


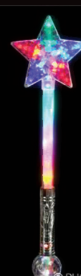


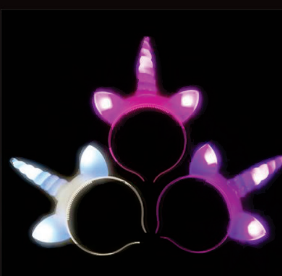






















“Citgo tin un obligacion cu e trahadornan y mester cumpli cune”

Minister Presidente: Gobierno lo haci tur esfuerzo posible pa evita cu trahadornan local perde trabao

ORANJESTAD (AAN) – Minister Presidente mr. Evelyn Wever-Croes a duna un declaracion Diabierna 15 di Februari ultimo, tocante e situacion na Venezuela.
E dignatario a expresa cu e situacion na Venezuela ta sigui tenso y confuso. Aruba ta sigui e situacion di cerca hunto cu Marina Real y den coordinacion cu Corsow y Bonaire, pa nos pais ta prepara di e mihor manera posible.
Prome Minister a elabora tambe tocante e Refineria Citgo Aruba. Diahuebs ultimo, ehecutivonan di Citgo y di e refineria a reuni, y Citgo a anuncia cu debi na e sancion cu Merca a pone riba Venezuela, nan mester a retira varios trahador riba termino corto.
“Mas cu claro Gobierno no ta acepta esaki sin mas.



Citgo tin un obligacion cu e trahadornan y mester cumpli cune. Gobierno lo no coopera cu e retironan aki. Nos gobierno mesora a tuma contacto cu e ehecutivonan nobo di e refineria pa evita e retironan aki mas tanto cu ta posible. Lamentablemente nos no tin tur cos den nos man, debi na e situacion tenso y confuso cu tin na Venezuela.
“Sinembargo, nos lo sigui haci tur esfuerzo posible pa evita cu e trahadornan local perde trabao. Y si nan perde trabao mes, atravez di instancianan gubernamental, cu lo intermedia pa nan haya trabao pa nan haya trabao cu prioridad.
“ E refineria ta strategico tanto pa nos na Aruba como pa Venezuela. Pero e circumstancianan ta complica, meymey di desaroyonan geopolitico, interesnan di varios otro pais. Nos meta ta pa mantene e continuacion di e refineria y henter nos Gabinete ta envolvi den esaki.
“Nos a bise den pasado y nos ta ripiti. Hasta si tin 1% so di posibilidad pa habri e refineria nos lo lucha pa logra habri e refineria.
“ Mester bisa si, cu locual nos ta bibando awo cu e refineria no ta nada cu nos no tabata sa for di principio cu nos a drenta gobernacion. Gobierno anterior, lamentablemente, envez di negocia cu interes di Aruba den mente, a negocia cu otro interesnan den mente. Nan a asocia cu hendenan dudoso. Nan a envolve nan mes den practicanan dudoso. Aruba lo carga e fama di tabata habri pa hendenan manera Carvajal y Rincon.
“ Y con caro esaki a y lo costa nos? Ainda nos mester haya sa. Y awe nos ta sinta cu e consecuencianan. Un acuerdo firma cu tin un pilar economico practicamente cera como rehen, den cual no a tene cuenta cu e interes di Aruba, sino cu interes di algun individuo, y un refineria cu no a habri ainda. Pesey desde principio di nos gobernacion, nos a duna e problematica aki hopi atencion. Nos a reuni cu ehecutivonan di Citgo den varios occasion e aña cu a pasa, desde Januari.
“Nos tur ta corda con Citgo a bin pa anuncia e slow down y cu tambe lo retira varios trahador. Nos a reuni tambe cu e Minister di Energia Venezolano, señor Quevedo. Loke a tuma lugar na Augustus. No a bay Washington na mas cu un ocasion pa reuni a atende e tema aki cu Departamento di Estado, y purba reuni cu OFAC pa cu e sancionnan. Sinembargo, sin resultado positivo te ainda. Y esaki no debi na nos na Aruba, sino debi na e partner inconfiable cu nos tin den e contrato. E partner cu gobierno anterior a informa nos cu tabata confiable, y cu supuestamente hasta Hulanda a aproba, y awor a resulta cu esey no tabata berdad. Sinembargo, ban enfoca riba e posibilidadnan nos dilanti.
“Tin un cambio na horizonte, awor cu a cambia e dirigentenan na Houston manera a keda anuncia e siman aki. Pasobra tin un chens du Gobierno Mericano tin mas confianza den nan y cu lo por logra lanta e sancionnan ta afecta Aruba tambe. Nos a pone e contactonan caba, nos ta haciendo tur esfuerzo pa e sancionnan wordo lanta y asina haya un partner serio pa rehabilita e refinenria.
“Manera mi a bisa, e problemanan cu e refineria no a cuminza awor. E situacion no ta nobo. Nos a pasa aden caba, y mescos cu e biahanan den pasado, nos lo no sinta man cruza. Nos a lucha su surpasa e desafionan y nos lo haci mesun cos y mi tin confianza cu nos lo surpasa e desafionan atrobe. Mientras tanto, pa loke ta e situacion na Venezuela mes, Corsow ta preparando pa fungi como un tipo di hub pa ayudo humanitario na Venezuela. Y mi ta bolbe enfatiza cu ni Aruba ni Reino lo no ta envolvi den accionnan militar.
“Mi ta haci un apelacion na tur hende pa keda trankil y ban sigui den oracion pa Venezuela tin un pronto resolucion”, Prome Minister mr. Evelyn Wever-Croes a concluí.

No haci bo intento por nada!

Apesar di advertencia tin hende cu ta keda pone palette of otro obhetonan ariba ruta di carnaval





ORANJESTAD (AAN): Aunke den varios ocasion a keda anuncia den medionan di comunicacion cu no por pone ningun obheto ariba e ruta di carnaval, por ripara cu tin personanan cu sea no ta lesa of wak noticia of cu simplemente ta tuna un chens y ta haci contrario na locual ta wordo adverti.
Relaciona cu e prohibicion aki, diabierna mainta personal di Bureau City Inspector tabata tin un control na Vondellaan y LG Smith Boulevard pa asina wak si e carnavalistanan ta cumpliendo.
Sinembargo, por a tuma nota cu tin personanan cu a pone palette, stul y algun otro obheto cu ta prohibi pa pone te cu 12’or di anochi di dia 17 di Februari, cual ta e deadline cu a wordo stipula pa por pone banki of stul ariba e ruta di carnaval.
Riba esaki, Robby Rossel, di Bureau City Inspector a laga sa cu dilanti di Plaza Betico Croes a bin haya un stage grandi traha full di palette. Tambe a haya tentnan cu tabata mal poni. Dilanti di Talk of The Town tambe tabata tin un tent cu a wordo habri. Esey ta un kavel, pero a cer’e masha bunita cu hekwerk. Pero a cera e parti patras y pesey mester percura cu mester por tin paso na e parti patras di e tent y pa e fluho por sigui durante e parada como tambe pa cualkier emergencia. Segun Rossel, nan a pasa esaki un tiki pa dilanti.



A sigui bay controla banda di Colegio Arubano pa kita palettenan y autonan mal staciona. A continua te na Banco di Caribe direccion Entertainment Center pa asina ayera por a keda completamente cla cu e ruta.
Robby Rossel a adverti esnan cu kier sigui bay pone nan obhetonan, cu te cu prome cu e deadline tog lo sigui controla y kita tur obheto prohibi. “No haci bo intento por nada. Simplemente warda diasabra anochi manece diadomingo 12:30 di marduga pa bo pone bo tent, bo stul, bo banki, pa bo por sinta wak carnaval”, a bisa.



Cuminsando cu 4 florin, bo por gana e suma grandi aki

Afl. 260.000,-

Obtenibel na cualkier rebendedo di Lotto.

Sorteo ta awe nochi



Nan a manifesta dilanti Bestuurskantoor:

Chofernan di autobus no tin confianza den minister Chris Romero





ORANJESTAD (AAN) – Manera Matutino DIARIO a bin ta trece dilanti e ultimo simannan caba, den e gremio di chofernan di autobus ta reinando un disgusto grandi.

Tin varios factor, y meymey tin e hecho cu esnan cu tin un bus cu 11 asiento y mas, contando esun di e chofer tin cu paga un belasting di 940 florin (antes tabata 630), kiermen nan ta paga pa asiento, mientras cu taxistanan si ta paga 640 no importa cuanto asiento nan vehiculo tin. Incluso, segun indicacion cu nos redaccion tin, e mesun director di DPT no ta di acuerdo cu tin e manera con chofernan di autobus ta wordo trata.

Tabata di spera y a wordo bisa tambe, cu e chofernan di autobus lo tin un manifestacion, y esey a pasa Diabierna mainta.

Den un entrevista cu e chofer sr. Albert Cornelius Angela, el a declara pa nos redaccion, cu nan a tuma e decision pa manifesta, y presenta dilanti di Bestuurskantoor cu un manifiesto. El a expresa cu e wega di Minister di Transporte, sr. Chris Romero a bira laf. Esaki a dura ocho luna te awor caba, y nan kier pa e mandatario tuma un decision concreto, pasobra cada bez cu nan ta papia cu coordinadornan keto bay nan ta draai rond.

Ultimo biaha cu e mandatario a bisa nan algo ta cu situacion na Venezuela ta strobe pa atende e chofernan nan peticion.

Loke a pone sr. Angela sinti hopi malo y rabia, ta cu awor, despues di ocho luna, minister Romero ta bin bise cu falta informacion y papel.

E chofernan a haci nan huiswerk, siendo cu nan a entrega tur e informacion cu nan tin mester di duna, y den e ministerio tambe nan mester a haci su huiswerk pero no a sosode.

Meneer Angela ta di e ruta di San Nicolas, cu ta esun cu tin mas autobus. E ta dura nan entre un ora y mey pa dos ora, pa nan haci un biahe, pa yega na beurt y ni sikiera cu e confianza cu nan ta yena e bus.

Gastonan pa tin un autobus den operacion ta halto. Nan ta uza diesel, tin cu paga BBO cu ta suppose ta den e prijs, pero nan ta cobra e pasahero 3 florin. Kiermen nan no ta cobrando e usuario e BBO pero nan si tin cu paga belasting esaki. Nan no ta di acuerdo cu tin cu ta paga y tin cu no. E situacion ta preta asina hopi pa nan, cu e chofernan mester traha entre ocho hasta 13 pa 14 ora, locual no ta saludable, no ta bon pa e seguridad di nan mes y nan pasaheronan, ni e seguridad di transporte publico tampoco.

Sigui lesa pag. 5



587-3311

*See Post For Details
Valid until the 28th February 2019





18m²
36m²



MINI STORAGES
ESPACIOS PA HUUR

- Amplio i comodo
- Acceso 24 hora pa dia
- Situa na un lugar excelente
- Huur pa luna

arubastorage@gmail.com

SCHOTLANDSTRAAT 37 *(BANDA DI COMPRA)*







Cont pagina 4

Como doño di e vergunning nan tin cu paga BBO y AZV. Nan kier pa minister tuma e decision pa pone bek e BBO manera antes y e number di auto. E minister a priminti pa saca 8 of 10 chofer for di e ruta di San Nicolas, y manda nan pa area di hotel pa suaviza e ruta di San Nicolas y asina nan tur gana placa. Pa San Nicolas tin 17 bus ta core, sr. Angela a señala, y e ta kere cu ta mucho di mas.

Sr. Angela a menciona cu pabao di brug tin falta di servicio di transporte publico, y esaki ta crea pirateria. Kiermen, cu tin un grupo cu ta comiendo di e bolo completo y minister mester pone tur esaki den balansa.

El a subraya tambe cu prijs di fuel a subi, costo di pieza tambe a aumenta, plus e number di auto. Pesey nan a manifesta y nan kier hende cu por tuma un decision y si no por, hala un banda y laga otro hende cu si por tume, take over. E chofernan a duna minister un siman pa haci esaki y si no nan ta bolbe manifesta. En todo caso, e chofernan di autobus kier a papia cu Minister Presidente pasobra nan no tin confianza mas den minister Chris Romero. Sr. Angela a expresa cu e mandatario ta papia bunita so, pero nada otro.



YUMMYARUBA.COM PRESENTS

A Fantastic Bubbly Special

SPECIALS ON SPARKLING WINE

SALUT!

Per glass $7.50 Per bottle $35

Special sparkling wine selection. This special is valid at all venues of yummyaruba.com.

MooMba Beach - Nos Clubhuis - Hadicurari - Salt and Pepper - Dragonfly
Tango Argentine Grill -Fishes & more - Sopranos Piano Bar - Café the Plaza - Que Pasa

Nothing says it's Valentine's Day like the pop of a freshly opened bottle of bubbles!

The Valentine's special is not valid in combination with any other promotion.

YUMMYARUBA.com
Your online Aruba restaurant guide

TASTE OF BELGIUM
RESTAURANT

IS LOOKING FOR:

WAITER / WAITRESS

(Fulltime & Parttime)

- Friendly / Fun / Fearless
- Warm / Passion for the job / Great sense of humor
- At least 1 year experience in hospitality
- Work permit

Are you interested?

Send your CV including picture to:
Menno@tasteofbelgium.aw

Or pass by our restaurant to fill in the application letter

Espacio dilanti di bo kavel mester keda habri

Publico tin derecho di para of sinta dilanti di cualkier kavel y wak parada

ORANJESTAD AAN): Tin hopi hende cu tabisa cu nan no tin lugar di para pa wak carnaval. Robby Rossel di Bureau City Inspector a remarca cu e personanan aki por tuma un lugar dilanti di cualkier kavel. E kavelnan ta pa e personanan para den e kavel. No na e parti dilanti, cual no ta di e persona cu a haya e kavel. Robby Rossel di Bureau City Inspector a remarca cu e parti dilanti di e kavel mester keda habri, disponibel pa cualkier persona cu kier para wak carnaval. Esaki kiermen cu publico por yega, pone su stul. Esaki, a enfatiza, ta posibel tog tambe diasabra 16 manece diadomingo 18, despues di 12:30 am. Publico por yega pone stul of banki pasobra esaki ta tereno publico. Tur hende tin derecho di sinta y goza carnaval.



Pa locual ta e kavel, esaki ta locual un persona a paga p'e. Bo no a paga pa e espacio dilanti di e kavel. Esaki ta pa mas hende cu no tin kavel por para of sinta wak e parada, Robby Rossel, PR di Bureau City Inspector a duna di conoce.

Despues di tres luna

Chofer cu a atropea muher na estado a reporta

ORANJESTAD (AAN): E problema di "App" riba Cell tabata tin su consecuencia serio pa e chofer. Segun e version cu chofer ta app durante e ta maneha auto y e no tabata paga tino riba trafico ya cu e auto a hala na otro banda di caminda y cu consecuencia el a bay dal un muher na estado.

E informe procedente di Surinam ta menciona cu e homber Donovan Morales di 25 aña ta wordo sospecha cu aña pasa 8 November 2018 cu el a dal un muhe na estado di hohochi y a lage atras sin a yuda e victima ademas a lage benta pa su cuenta atras na e sitio di desgracia.

Donovan tres luna despues el a reporta na warda di polis. Mientras e victima no a sobrevivi e desgracia. Morales a declara na polis cu e no por biba cune pacual el a bin notifica polis.

E señora cu tabata cuater luna na estado di hohochi riba dia encuestion e ta cana banda robez di e caya Marie straat. E sospechoso cu a fia e auto ta bin for di direccion contrario a subi otro banda di caminda y a atropea e muher. E chofer no a para y a sigui core y a laga e vehiculo atras den un caya.

E victima a fractura ambos pia, su man robez mas golpi na cabez y despues el a fayece. Un luna pasa polis a cuminza e buskeda di e sospechoso cu su potret y su nomber. Finalmente el a reporta dialuna anochi ultimo na warda di polis despues di tres luna di e sucedido y e ta sera. Tambe ta wordo menciona cu e chofer tabata App riba cu cell cu consecuencia fatal.

RESTAURANT'S

PORCH SALE

RESTAURANT EQUIPMENT, INVENTORY & FURNITURE

DIASABRA 16 FEBRUARI

8:00 AM - 12:00 PM
Lugar: SALINA CERCA 2A
(Riba e caminda di Noord pa Westpunt)



"Het Uitvoeringsorgaan Algemene Ziektekosten Verzekering is belast met de uitvoering van de Landsverordening AZV en het beheer van het Fonds AZV voor de bevolking van Aruba. De uitvoering geschiedt rechtmatig, doelmatig en doeltreffend. Bij de uitvoering gaan het waarborgen van de toegankelijkheid van de zorg, het bewaken van de kwaliteit van de zorg en het garanderen van een uniforme uitvoering hand in hand met kostenbeheersing. De dienstverlening aan al zijn klanten staat daarbij centraal."

Op de **afdeling Medische Advies & Controle** (MAC) is er een vacature voor een:

Hoofd MAC - Medisch Adviseur M/V

Het Hoofd MAC adviseert de Chief Medical Officer (CMO) omtrent het beleid ten aanzien van de kerntaken van de afdeling MAC en draagt zorg voor de ontwikkeling en uitvoering van het afdelingsjaarplan binnen het kader van het UO AZV. Het Hoofd MAC observeert, volgt en analyseert trends en ontwikkelingen van de daadwerkelijke zorguitvoering door binnen- en buitenlandse zorgverleners, signaleert afwijkingen ten aanzien van het uitgezette beleid of onwenselijke ontwikkelingen anderszins, en adviseert de CMO over veranderingen in het beleid of richtlijnen. Het Hoofd MAC is verantwoordelijk voor een productieve en effectieve uitvoering van de dagelijkse werkzaamheden van de afdeling MAC en geeft leiding aan de medewerkers op de afdeling. Vanuit de rol als Medisch Adviseur voert hij/zij de medische adviestaken van het Uitvoeringsorgaan uit. Het Hoofd MAC onderhoudt contacten met zorgverleners in binnen- en buitenland. Hij/zij ressorteert onder de Chief Medical Officer (CMO).

Functie-eisen:
Voor deze functie beschikt u over een academisch werk- en denkniveau en minimaal 5 jaar werkervaring in een medische functie op niveau van behandelaar of medisch adviseur bij verzekeraar. U bezit een geldige BIG-registratie. Leidinggevende ervaring is een pré. Tevens heeft u kennis en/of ervaring in het verrichten van medisch technische handelingen en vaardigheid in het uitbrengen van adviezen, zowel mondeling als schriftelijk. U heeft vaardigheid in het leidinggeven. U beschikt over goede mondelinge en schriftelijke vaardigheid in het Nederlands en Engels. U leest en spreekt Papiamento. Spaans is optioneel.

Arbeidsvoorwaarden:
Salariëring en overige arbeidsvoorwaarden zijn conform het Arbeidsreglement van het UOAZV.

Informatie en Sollicitatie:
Neem voor vragen of informatie contact op met Joost Samuels, CMO via email joost.samuels@uoazv.aw of telefoonnummer 527 9905.
Sollicitaties dienen binnen twee (2) weken ingediend te worden bij Rolando van der Linde, HR Manager
via email rolando.van.der.linde@uoazv.aw
of per adres UO AZV Rumbastraat 21, Oranjestad, Aruba.



Segun Diego de Cuba:

A logra desenmascara locual Triple A N.V. ta haciendo cu e trahadornan pa basta aña caba

ORANJESTAD (AAN): Trahadornan di aeropuerto tabata tin nan malcontento relaciona cu nan areglo di pension. Relaciona cu esaki Diego de Cuba di Sindicato STA a bisa cu a tene un reunion recientemente y e ta cataloga esaki como uno fructifero.

"A logra desenmascara locual Triple A N.V. ta bin ta haciendo pa varios aña caba. Nan ta haciendo e cos aki pa mas di 10 aña caba. Ta pasando e trahadornan fast-ball constantemente", a indica.

Durante e reunion a bin sali na cla atrobe, a bisa, cu Triple A no a consulta cu e empleadonan y cu nan a bulldoze e peticion pa extende e contract cu Guardian Group.

Segun de Cuba, esaki no lo a cay den bon tera cerca e minister mirando e ultimo informacionnan cu STA a duna e minister di locual ta e situacion real relaciona cu e diferencianan entre Guardian Group y APFA.

"Tur hende sa cu APFA, aparte cu e ta di Aruba e ta un fondo di pension y Guardian ta gewoon un seguro e ta", De Cuba a manifesta.

El a agrega cu pa nan cu ta traha na Triple A, tur persona cu ta gana riba 30 mil florin pa aña ta mihor den APFA. Conociendo e contrato colectivo, no tin ningun persona na Triple A, ni ora nan drenta den servicio mes, cu ta gana menos cu esey pa aña, a indica. Kiermen tur hende ta riba 40 mil florin bay ariba pa aña.

Den e escenario aki tur hende di Triple A practicamente ta mihor den APFA cu den Guardian Group y esaki a keda demostra na 2016 durante un presentacion, door di un compania renombra cu a haci un investigacion abase di informacion cu nan a haya di tanto APFA como di Guardian Group, segun De Cuba.



Durante e presentacion aki a mustra cu APFA ta mihor.

Den e reunion cu a sosode e siman aki a keda conclui cu e consehero legal di Triple A NV ta mas preocupa cu e ganashi di Guardian Group cu e ta preocupa cu e futuro di e trahadornan, a indica.

Diego de Cuba a sigui bisa cu minister a capta esey tambe. Contract cu Guardian Group a wordo firma y esey ta e preocupacion.

A indica cu awor minister a dicidi, mediador tambe tabata tey, cu mirando e situacion e como minister encarga cu aeropuerto e ta bay pidi pa un actuaris haci un calculacion obhetivo entre e dos instancianan aki y wak cual di dos ta mihor.



PRO-TEC IS HIRING!

Pro-Tec is the biggest mechanical contractor on Aruba, more than 100 team members are servicing our customers (hospitality sector) to improve their buildings in terms of comfort, airquality and energy efficiency. Building Automation Systems are a key element in our strategy and growth. As Pro-Tec is growing, we are looking to further grow our Building Automation department.

We are looking for highly motivated candidates with a passion for (building automation) technology.

BUILDING AUTOMATION
SERVICE SUPPORT ENGINEER



Job Profile
- Support our customers in troubleshooting, servicing, improving the building automation control system(s)
- On site servicing, reviewing, reporting on building automation systems (chillers, pumps, airhandlers etc)

Requirements
- Minimum 3-5 years experience in a (electronical) technical service environment
- Education EPI minimum or equivalent, technical background (Electronics, IT, building automation systems)
- Time driven, customer driven, service driven
- Passion for technology, building automation systems

Interested?
Send your resume to **hrm@protecaruba.com**
In case of specific questions, call Pro-Tec 582 0787
Ask for Mr Jan van Haren – Manager BAS department



Pa bo keda conecta cu





- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta iregularidadnan riba caya

ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENTE

WhatsApp 592-9684

Luxury Retailer is looking for

Sales Associate with passion for fashion and luxury

- Experienced in the Luxury sector
- Ability to drive and ability individual and store result
- High flexibility and ability to adapt to different customers
- Team player
- Strong communications Skills
- Ability to work in a fast moving and dynamic environment

Send your c.v. with picture at ciscanicholson@yahoo.com

Impuesto indirecto (BBO) y reforma den inkomstenbelasting lo wordo introduci

Gobierno ta anuncia cu Fase 2 di e reforma fiscal ta na caminda





ORANJESTAD (AAN): Segun Gabinete Wever-Croes, nan compromiso ta pa trece alivio pa nos pueblo. E Reforma Fiscal ta un proyecto cu lo trece alivio pa nos pueblo pasobra e ta trece un sistema di belasting mas husto.

Gobierno awo ta evaluando e prome Fase di Reforma Fiscal cu a drenta na vigor cuminsamento di e aña aki. Fase 1 ta mas riba e tereno personal manera loonbelasting, inkomstenbelasting y grondbelasting; tambe ta trata e belastingnan cu ta causa comportacion negativo, manera alcohol y esunnan cu ta afecta salud, manera sigaria, y nos kier frena nan. Esakinan ta wordo yama "sin" taxes.

Gobierno ta sigui cu e reunionnan pa prepara pa introduci Fase 2 di Reforma Fiscal. Fase 2 ta e Impuesto Indirecto, cu ta e BBO. Diferente posibilidad ta wordo studia pa cu e direccion cu kier bay cu BBO entre otro e BTW (manera IMF ta propone) of Omzetbelasting (manera Corsou ta propone). Tambe e demas reforma den inkomstenbelasting lo wordo introduci. Awo ta papia solamente di tarifa. Pero tambe lo reforma y haci e formulario di inkomstenbelasing mas senciyo. Prome Minister ta duna di conoce cu esaki no ta un decision cu Gobierno por a tuma e aña aki pero si den e siguiente lunanan nos dilanti.

Fase 3 ta e Impuesto pa comerciantenan. Lo studia posibilidad di cambio riba e Impuestonan cu comerciantenan mester paga esta Winstbelasting y Dividend Belasting. Pa trece un balans bek den nos sistema di Impuesto, esaki mester afecta tur hende. Comerciantenan tambe ta indica cu awo aki tin un sistema di Impuesto hopi complica y cu ta costa hopi.

Fase 4 ta e impuestonan cu ta trata di turismo. Nos bishitantenan di afo ta paga varios impuesto, Roomtax, Car rental tax, Time Share, All inclusive Tax, Casino Drop Tax. Gobierno riba e tema aki ainda no a sinta cu AHATA pero tambe ta riba agenda pa pronto sinta cu tur esnan concerni riba e tema aki.



"Gobierno ta bay paso pa paso cu e sistema nobo aki. E Reforma Fiscal ta parti den 4 fase. Si cada fase tuma 6 luna pa worde desaroya y implementa, den dos aña e ora Aruba por tin un sistema di Impuesto mas husto y senciyo. E prome paso ya a drenta na vigor y ta trece alivio pa Aruba. Hunto cada ciudadano ta coopera pa hiba nos pais den bienestar y progreso. Esaki ta nos compromiso", Prome Minister Evelyn Wever-Croes a duna di conoce.

GINO DASILVA

BO SUERTE A BLOKIA? BO NO A SIGUI GANA MAS? CU GINO BO RESULTADONAN LO TA INCREIBEL.

BABALAWO

Esun mas poderoso di mundo.

Ami so por haci posibel loke ta imposibel.

Bo negoshi no ta prosperando? Malesa cu dokter no por cura? Mi ta resolve problemanan cu husticia.

Mi ta cura malesanan falso y diabolica. Mi ta domina e ser cu bo ta stima den 72 ora, no ta importa e tempo, distancia y si e ta di bo mes un sexo.

Bisa si na rikesa. Bo tin triunfo y prosperidad.

LOKE MI MARA TA PA SEMPER Y NO TIN PODER DEN MUNDO CU LO KITE.

Tel: 740-4442 / 562-8826

Expresions Contact Lenses Special

BUY 2 GET 1 FREE

Sun & Shade Optica
587-3311

*sin aumento y tanten cu tin den stock
valido te cu 28 di February

Sun & Shade Optica

Djiespie's Place a elegi nan Reina, nan Prins y nan Pancho



ORANJESTAD (AAN): Den un tremendo ambiente carnavalesco, Reina Yolanda I , prins Mario y pancho Vis a wordo elegi na ayeranochi na Djiespie's Place.

Esnan presente kier a expresa palabranan di danki na Etty y tur su acompañantenan tocador cu ta duna tanto hende felicidad tur diabierna anochi. Di parti di DIARIO masha pabien na e monarcanan di Djiespie's Place.





Do you have good knowledge of building materials, do you have a service-oriented attitude and do you have a strong personality? Then the function of Gatekeeper is something for YOU !!

For our store in **St. Maarten** we are looking for a:

GATEKEEPER

In essence, the Gatekeeper is responsible for checking incoming and outgoing people, vehicles and materials. For this it is important that the Gatekeeper has knowledge of building materials.

Main responsibilities:

- In charge of checking the incoming, and outgoing people, vehicles and material
- Check all material leaving the yard/drive thru
- Perform security activities, taking security regulations into consideration
- Show customers/visitors their way around and refer them to the right department
- Using the computer system for prizes of articles
- Stay informed of the stock / (new) articles and changes in prices
- Ensuring a clean and tidy work area

Job requirements:

- Lower Technical School with additional professional training
- Basic course in computers (MS Office)
- Customer focused and stress resistant
- Reliable and honest
- Able to act firmly if necessary
- Able to work with figures
- Good knowledge of building materials / products
- Able to work during the weekends, on Sundays, public holidays and work irregular hours
- Able to work temporary on other islands

If you match above mentioned profile, send your resume and motivation letter before february 23rd to hrm@kooymanbv.com. For more information, you can call +5999 4613333, ext 1307.

Kooyman is a dynamic, growing and successful retail organization in the Caribbean with branches in Aruba, Bonaire, Curaçao and Sint Maarten. The organization's main business is retail trade in building material, hardware and decorative products for contractors as well as handymen; Kooyman also delivers specialized deliveries to the professional market. The main office is in Curaçao, where the departments of Category Management, Marketing, HRM, ICT, Logistics and Financial Administration are also situated.

www.kooymanbv.com

Ministerio di Labor preparando pa e bishita di IMF





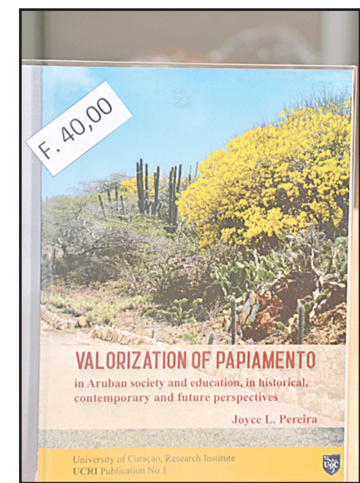
ORANJESTAD (AAN) -- Ministerio di Labor na nivel inter-departamental, a inicia cu reunionnan preparatorio pa e bishita di IMF cu lo ta na Aruba medio maart.

Riba iniciativa a trece e departamentonan cardinal hunto manera DAO, DPL, CBS, CBA, DEZHI, SVB, DAS conhuntamente cu Bureau, pa Aruba su presentacion na IMF di e mercado laboral ta bon substancia.

Dr. Joyce Pereira a presenta e buki di su tesis di doctorado den Idioma Papiamento









ORANJESTAD (AAN) – dr. Joyce Pereira a haci presentacion den Biblioteca Nacional di su Tesis "Valoracion di Papiamento den Sociedad y Enseñanza Arubiano, den perspectiva historico contemporaneo y futuro".

E tesis aki ta producto di un investigacion cu dr. Joyce Pereira a realiza mientras e tabata studiante pa su doctorado na Universidad di Corsow.

Den su presentacion el a expresa cu e tema ta Papiamento, nos idioma crioyo cu a desaroya pa motibo di colonialismo y esclavitud y cu apesar, of danki, na tur e obstruccionnan cu el a topa na su caminda, a consolida su lugar den comunidad.

dr. Pereira a indica cu awor, poco poco, pero sigur Papiamento ta haya su posicion den enseñanza.

E buki aki ta na Ingles, y dr. Joyce Pereira a expresa cu esaki por sona masha contradictorio, cu e ta trata un tema na Papiamento na Idioma Ingles, pero e peticion tabata pa skirbie na Ingles, pa e mensahe por yega mas leu posible den e mundo cientifico y di enseñanza.

E dama a subraya cu e tema aki no ta importante y interesante pa Aruba so, pero hopi pais y hopi pueblo cu a pasa den mesun situacion y kizas locual el a skirbi como resultado di e investigacion por ta util pa otro pueblonan, pa otro paisnan tambe.

dr. Joyce Pereira a bisa cu e Ingles cu el a uza no ta dificil pa comprонde y ademas den e parti patras di e buki tin un resumen na Ingles, Papiamento, Hulandes y Spaño.

Tambe el a indica cu e estudio socio-linguistico aki ta investiga a base di cuater pregunta nucleo di maneho di idioma den transcurso di tempo, y e actitud di idioma cu ta resultado di e manehonan ey.

Ademas lo propone un modelo di maneho di Idioma, cu tin e realidad linguistico di Aruba como punto di salida.

dr. Pereira a comenta cu den e introduccion, capitulo 1 di e disertacion e ta splica locual e sa di Papiamento como idioma crioyo; e teorianan tras di e investigacion aki, e contexto socio-linguistico, e diseño di e investigacion, e preguntanan y forma di investigacion, y e linea grandi di e investigacion aki y kico por spera di cada capitulo.

El a haci un remarca chikito. Esaki ta cu normalmente e escritor no ta reacciona riba un reseña pero e biaha aki si el a hacie.

"Contrario na loke a sali siman pasa den Ñapa, mi no a bin cu ningun teoria nobo riba origen di Papiamento ni ami no a tuma ningun posicion tampoco pasobra esey no tabata topico di mi investigacion. Loke mi a haci den e introduccion ta netamente menciona e teorianan ey, y bisa loke nan tin en comun. Esey ta tur. Den e reseña a sali manera mi a bin cu yen di teoria nobo, pero esey no ta berdad", dr. Joyce Pereira a aclarea.

E puntonan di investigacion cu e escritor a menciona ta:

Con a posesiona Papiamento historicamente, relaciona cu enseñanza na Aruba?

Cual tabata e actitudnan dominante den comunidad Arubiano, encuanto Papiamento, en particular relaciona cu enseñanza formal, y con esaki a cambia den curso di tempo?

Con e maestronan ta balora e papel di Papiamento den enseñanza na Aruba, y naturalmente tambe, con e mayornan ta balora e papel di Papiamento den enseñanza, na Aruba?

E ultimo aki, dr. Pereira a señala, tabata un investigacion masha sorprendente mes. Pa e contestanan riba e preguntanan aki, el a haci diferente tipo di investigacion.

Pa e aspectonan historico di Papiamento, den comunidad y den enseñanza, el a studia documento tocante e historia y enseñanza, den archivo di, entre otro, Biblioteca Nacional, cu tin masha hopi material. E relato aki ta den capitulo 2.

Pa studia e actitud di comunidad relaciona cu Papiamento y idioma en general, el a haci uso di documento di, entre otro, UNESCO, CBS, Departamento di Enseñanza, y di cantidad di linguista, cu a skirbi riba e tereno aki, nacional y internacionalmente.

Pa haya dato estadistico, el a tene dos encuesta bao di maestro (Capitulo 4), un encuesta bao di mayor cu tin yiu na scol basico (Capitulo 5), y cu un grupo masha chikito di maestro, el a realiza un evaluacion di grupo di enfoke (Capitulo 4).

Por ultimo, e ta describi den Capitulo 6 e perspectivanan di Papiamento den e comunidad Arubiano, di enseñanza contemporaneo. E ta repasa cada pregunta y ta duna un bista di e resultadonan.

Dijtham
We've got it
DEPARTAMENTO DI PINTURA
KRYLON
Make It Yours
RUST-OLEUM Glitter
Bin busca bo Carnaval spray paint! Glitters, Glossy, Mat!! Huge assortment.
70% di Descuento na special spray paint !!
Opening hours: Monday Till Friday: 8AM – 6PM, Saturday: 8AM – 5PM.
Schotlandstraat 67 (Banda di Romar Trading) • Tel: 588-9526

Pa duna nan contesta dentro di un siman:

Minister Romero a pidi chofernan di Arubus documenta nan peticionnan

ORANJESTAD (AAN) – Minister di Transporte, Comunicacion y Sector Primario sr. Chris Romero, a yama un conferencia di prensa extraordinario Diabierna atardi, pa elabora riba e situacion di e chofernan di autobus, cu a hiba nan manifesta den oranan di mainta.

E mandatario a menciona cu den oranan di mainta el a atende cu e grupo aki, prome cu nan a bin para dilanti Bestuurskantoor. E chofernan tin algun peticion pa trabaonan cu nan lo desea pa wordo tuma den consideracion di parti di gobierno.

Minister Romero a declara cu e asunto aki no ta di awor sino cu pa hopi aña ta andando, y ta comprendible cu durante añanan nan no a haya e oidonan y nan tin cierto preocupacion cu esaki lo no tuma lugar.

E dignatario a subraya cu un di e puntonan principal cu aworaki a presenta ta e tema di belasting cu mester paga riba number plate. Esaki pa motibo cu tin un aumento di impuesto riba dje.



Tocante esaki e mandatario a indica cu e tabata tin un combersacion cu Minister di Finanzas mr. Xiomara Ruiz-Maduro, pa wak ki solucion por tin pa e asunto aki.

E mandatario ta keda na spera di e contesta pa dentro di un siman e lo por duna contesta riba e chofernan cierto di e preguntanan cu e chofernan tin.

Minister Romero a elabora riba otro pregunta di e chofernan aki, relaciona cu ora e reconstruccion di caminda di ruta Playa San Nicolas y viceversa, tabata tumando lugar, e bushaltenan a wordo elimina pa un of otro motibo, y esaki ta dificulta nan pa haci nan trabao manera mester ta, y nan por haya un boet pa para na un caminda unda no tin bushalte.

Tocante esaki, e mandatario a bisa cu nan ta traha hopi di cerca cu e instancianan concerni, y segun planning e bushaltenan aki lo wordo poni bek den e lugarnan asigna y destina.

Den cooperacion cu Minister Otmar Oduber, ta bay trece alivio den e aspecto aki, mas pronto posible.

E mandatario a indica tambe cu el a pidi e chofernan pa trece nan peticionnan cu nan ta wardando pa añanan, por escrito. Minister Romero a menciona cu el a reuni cu nan varios biaha, pero ta dificil pa reuni cu nan di forma individual. El a pidi nan pone nan puntonan den un solo documento pa asina por atende cierto aspectonan, cu ta un forma hopi mehor y eficiente.

"Den pasado mi mes a bisa nan tambe pa uni y traha riba e puntonan pa asina mi por atende mihor nan peticionnan den un tempo mas cortico posible" Minister Romero a indica.

E dignatario a expresa cu ta hopi dificil pa tin tur hende contento, y duna cada persona atencion individual. Pa e motibo aki el a pidi e chofernan trece nan puntonan den un solo documento. "Kiermen unilateralmente, trece tur cos documenta, pa asina nos por yega na un solucion satisfactorio pa ambos partido. Mi mes a bisa nan tambe cu dentro di un siman mi lo duna contesta riba cierto di nan peticionnan, pasobra tin di nan sigur cu lo tuma un poco mas tempo, pero semper y cuando den cuadro cu ley ta permiti", Minister Romero a acentua.

El menciona cu esaki ta e afspraak cu tin aworaki aki riba mesa pa e partidonan y a agrega cu semper e ta mantene su mes na reglanan y den un siman nan lo haya contesta pa e diferente contestanan cu nan a haci, pa esnan cu por, pero semper den cuadro di ley.

Donderdag 's morgens om 10.00 uur zal ten overstaan van mr. R.E. Yarzagaray, notaris te Aruba, in de Surfside Marina (Dolphin Room) aan de L.G. Smith Blvd. 7, in het openbaar bij opbod en daarop volgende afmijning, een openbare verkoop worden gehouden:



21 maart 2019

Veiling | Findishi | Public Auction

Krachtens artikel 3:268 van het Burgerlijk Wetboek van Aruba juncto artikel 68 Overgangswet

I. Woonhuis | Noord | Residential | Inzetprijs: **Afl. 216.000,00**
Het recht van erfpacht tot zes en twintig augustus tweeduizend vier en zeventig (26-08-2074) op een perceel domeingrond, groot vierhonderd zestig vierkante meter (460 m²), gelegen te Bubali in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie K nummer 4244, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Bubali 108-J"**.

II. Woonhuis | Noord | Residential | Inzetprijs: **Afl. 126.000,00**
Het recht van erfpacht tot twaalf september tweeduizend zestig (12-09-2060) op een perceel domeingrond, groot driehonderd één vierkante meter (301 m²), gelegen te Hato in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie K nummer 3631, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Seneblar 23"**.

III. Woonhuis | San Nicolas | Residential | Inzetprijs: **Afl. 126.000,00**
Een perceel eigendomsgrond, groot ongeveer zevenhonderd negen en tachtig vierkante meter (789 m²), gelegen te Cura Cabai in Aruba, afkomstig van meetbrief nummer 54 de dato dertien juli negentienhonderd tachtig (13-07-1980) (D 94258), met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Cura Cabai 124"**.

IV. Woonhuis | Pos Chikito | Residential | Inzetprijs: **Afl. 601.600,00**
Het recht van erfpacht tot negen en twintig augustus tweeduizend veertig (29-08-2040) op een perceel domeingrond groot negenhonderd vijf en dertig vierkante meter (935 m²), gelegen te Pos Chikito in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Derde Afdeling Sectie G nummer 698, met het daarop gebouwde woonhuis en drie (3) appartementen, plaatselijk bekend als **"Pos Chikito 101-B"**.

V. Woonhuis | San Nicolas | Residential | Inzetprijs: **Afl. 154.000,00**
Het recht van erfpacht tot negen en twintig maart tweeduizend een en zestig (29-03-2061) op een perceel domeingrond, groot zeshonderd negen en vijftig vierkante meter (659 m²), gelegen te Juana Morto in het Vierde District van Aruba (kadastrale indeling: 4-F-42), als nader omschreven in de kadastrale meetbrief nummer 275 van vier en twintig september negentienhonderd negen en negentig (24-09-1999), met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als **"Kustbatterij 6"**.

Krachtens rechterlijk bevel

Terrein | Sero Blanco | Parcel | Inzetprijs: **Afl. 84.000,00**
Het recht van erfpacht tot dertig mei tweeduizend vier en vijftig (30-05-2054) op een perceel domeingrond, groot achthonderd veertig vierkante meter (840m²), gelegen te Sero Blanco in Aruba, kadastraal bekend als Land Aruba Eerste Afdeling Sectie P nummer 2214, met de zich daarop bevindende fundering / metselwerk tot aan de vloer, plaatselijk bekend als **"Sero Blanco z/n"**.
Op dit registergoed zijn onderhandse biedingen niet mogelijk.

Onderhandse biedingen voor bovengemelde registergoederen sub I t/m V zijn mogelijk. Een formulier voor het uitbrengen van een onderhands bod kunt u opvragen bij ons kantoor. Onderhandse (onvoorwaardelijke) biedingen dienen uiterlijk op woensdag 9 maart 2019 vóór 17.00 uur door ons kantoor te zijn ontvangen.

Indien het registergoed niet vrij van gebruik door de eigenaar wordt opgeleverd, kan de koper eventueel de ontruiming bewerkstelligen uit kracht van de grosse van het proces-verbaal van veiling en kwijting. Aan eventuele onjuistheden en/of onvolledigheden in deze advertentie kunnen geen rechten worden ontleend. Op de openbare verkoop zijn de Algemene Veilingsvoorwaarden van Executieveilingen (AVVE) en de Bijzondere Veilingsvoorwaarden van toepassing.Deze liggen ter inzage op ons kantoor. De AVVE zijn gedeponeerd ter Griffie van het Gerecht in Eerste Aanleg Aruba. Bieders dienen middels een bankgarantie financiële gegoedheid aan te tonen en een geldig legitimatiebewijs te overleggen.

Voor nadere info: Mw. Jacky Harms
jacky. harms@notarisaruba.com
Notariskantoor Yarzagaray
L.G. Smith Boulevard 20 | Oranjestad
Tel: (+297) 582 2850
Openingstijden op werkdagen: 08:00 - 12:00 &13:30 - 17:00

www.notarisaruba.com

Parlamentario Michael Lampe

Mientras cu Prome Minister tin elogio y Minister di Finansa ta kere cu Cft ta inhumano



ORANJESTAD (AAN): No solamente gabinete Wever Croes nunca a cumpli cu promesanan haci na pueblo pero entre nan mes no tin ningun tipo di coordinacion riba e forma con e pais aki tin cu wordo goberna.

Miembro di fraccion di AVP, Michael Lampe a mustra cu gabinete Wevber Croes ta birando un gobierno di excusas, di busca argumentonan fofo pa sostene un plan di gobernacion cu ningun hende conoce ainda.

"Na momento cu nos scucha e siman aki con Minister di Finansa, Xiomara Ruiz Maduro a trata di hustifica e incapacidad di su gobierno pa duna claridad riba preguntanan haci di parti di CFT, ta ta confirma e falta di vision y e incapacidad total di e gobierno actual.

Minister Xiomara Ruiz Maduro no a busta niun tiki cu CFT a dirigi e di tres carta na e minister pa duna algun claridad riba diferente punto cu e comision financiero tin duda riba nan.

Entre otro por a scucha e minister di finansa mustra cu CFT mester comprondе e crisis social cu tin na Aruba y caminda gobierno ta pone e muchanan victima di abuso sexual y maltrata prome, tambe e grupo di muhenan kendenan tabata victima di maltrato fisico y gabinete Wever Croes ta pone atencion prome na e hendenan aki como parti di e crisisplan cu e tin.

Tin otro puntonan tambe cu CFT kier claridad ariba pero cu ta mustra cu minister di finansa no tin splicacion pa duna riba e asuntonan aki y ta buscando un forma pa bira rond di e observacionan aki di CFT pa cu e presupuesto 2019.

Minister Ruiz Maduro claramente no ta compronde e posicion di CFT y sin duda no ta mucho contento cu e posicion cu e comision di supervision a tuma relaciona cu su presupuesto 2019 y ta mustra cu ta tin un crisis y cu su gobierno ta atendiendo cu e crisis aki y pa tal motibo e no por compronde e preguntanan di CFT relaciona cu e fondo cu tin staciona pa mas c'un aña caba di miyones di florin sin cu gobierno ta splica kico e ta bay haci cu e placa aki.

Minister di Finansa tin problema cu CFT cu ta dirigi mesun carta cu mesun preguntanan pa di tres ocasion caba y awor a duna gabinete Wever Croes dos siman di tempo pa duna claridad riba e asuntonan aki, cu no a cay na agrado di minister Ruiz Maduro.

Sinembargo aki ta bon pa nos menciona dia 23 di october di 2018, Prome Minister Evelyne Wever Croes a tene un conferencia di prensa den cual el a presenta 'logronan positivo di gabinete Wever Croes,' den cual e tin elogio di CFT y cu e comision aki tin confiansa total den su gobierno.

Premier Wever Croes a menciona entre otro cu 'CAFT ta elogia su gobierno pa mustra seriedad den atende cu finansa publico di pais Aruba y cu a duna recomendacionnan riba diferente tereno.'

Sinembargo nos ta duda cu CFT ta dirigi un carta cu mesun preguntanan na tres ocasion pa gabinete Wever Croes, cu no ta dunando splicacion riba entre otro aumento di gasto di personal, ningun claridad riba e fondo pa e crisisplan y con gobierno ta bay baha su gasto di personal.

Pues ta mesun CFT cu Prome Minister a elogia recientemente awor ta mustra mesun gobierno cu nan mester mustra mas claridad riba e maneho financiero, loke ta ilustra un biaha mas un falta di responsabilidad cu mester tin na momento di dirigi e pais aki," Parlamentario Michael Lampe a declara.

E & E Trading, Tunastr. 4, Ponton, Tel: 588-2828
E: e.n.e.trading@gmail.com
Bo adres exclusivo pa rifle, pistola di aire di e famoso marca "Weihrauch". Benta ta solamente ariba pedido cu entrega rapido!! Benta solamente ariba afspraak!



AANKONDIGING

Bij exploot van 15 februari 2019 van de deurwaarder Bernard R. Roos, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ op Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is: HILTON AISEMBERG; zonder bekende woon en/of verblijfplaats op Aruba of elders, OPGEROEPEN om op MAANDAG, TIENDE (10[de]) JUNI 2019 des voormiddags om 09:00 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, gevestigd aan het adres J.G. Emanstraat nr. 51 op Aruba, te verschijnen teneinde op het door Rosa Rita Kwarts ; ingediend verzoek te worden gehoord.

De deurwaarder voornoemd,
Bernard R. Roos

We are looking for a **SALES ASSOCIATE!**

The sales associate needs to provide friendly and efficient service to customers in the selection of wine, spirits and related goods.

Qualifications:
- Previous beverage industry experience
- Dependable, self-motivated and team player
- Customer service oriented
- Previous experience in sales and/or retail
- Strong communication skills in English and Dutch; Spanish a plus
- Willingness to work flexible hours, Saturdays
- Strong organizational skills, being punctual
- Dutch Nationality or have a valid work permit

Do you meet the requirements as stated in this advertisement?
And are you ready for a NEW challenge?

Email your resume to: HHFWS@outlook.com

Iglesia Pentecostal Uni di Aruba

Invitacion Special

Nos ta extende un cordial invitacion pa abo y Bo famia Bin celebra cu nos e apertura di e Temple di Señor.

Fecha 17 di Februari 2019
Lugar: Seroe Blanco 6-E
Ora : 7 pm

Nos ta Wardabo!

Departamento pa Asuntonan Economico, Comercio y Industria
Prijsnan Maximo

Conforme regulacion ministerial a keda stipula prijsnan maximo di benta pa e siguiente productonan, entrante
16 februari 2019

Articulo/Marca	Contenido	Prijs maximo di benta na e detallista (Afl)	Prijs maximo di benta na e consumidor (Afl)
a.Maismeel:			
FUNCHI FRESKU	**Gelezen:**		
-geel	40/500 gr.	81,25	2,46
	12/1,5 kg.	68,64	6,94
b.Babyvoeding:			
NESTUM	**Gelezen:**		
-wheat & honey	12/730 gr.	107,29	10,84
-5 cereals	12/730 gr.	107,29	10,84
NESTLE	**Gelezen:**		
-cerelac wheat	12/1000 gr.	155,98	15,76
NIDO	**Gelezen:**		
-crecimiento prebio bags	48/120 gr.	105,60	2,67
-crecimiento prebio bags	24/360 gr.	153,78	7,77
c.Melkpoeder:			
TWO COWS	**Gelezen:**		
-instant milk sachets	24/400 gr.	117,86	5,75
	12/900 gr.	161,52	15,75
-instant milk can	24/400 gr.	162,12	7,90
	12/900 gr.	170,35	16,61
d.Bonen:			
CAMELIA	**Gelezen:**		
-red kidney beans	12/1 kg.	33,20	3,36
-black beans	12/1 kg.	25,53	2,58
GOYA	**Gelezen:**		
-black beans	24/1 lbs.	51,44	2,60
	6/4 lbs.	51,44	10,40
-baby limas beans	24/1 lbs.	7,99	3,84
-red kidney beans dry	24/1 lbs.	51,44	2,60
	6/4 lbs.	51,44	10,40
PICSWEET	**Gelezen:**		
-lima beans	6/24 oz.	37,13	7,50
e.Sardine:			
BRUNSWICK	**Gelezen:**		
-sardine in spring water	12/106 gr.	45,26	4,57
CHICKEN OF THE SEA	**Gelezen:**		
-sardine in water	18/3,75 oz.	25,87	1,74
MINERVA	**Gelezen:**		
-sardine in water	100/120 gr.	186,49	2,26
f.Tonijn:			
BUMBLE BEE	**Gelezen:**		
-tuna in water	6/6 oz.	15,66	3,16
CHICKEN OF THE SEA	**Gelezen:**		
-chunk light in water	48/5 oz.	91,62	2,31
	24/12 oz.	115,34	5,83
-chunk white water	24/5 oz.	47,97	2,42
MEMBER"S SELECTION	**Gelezen:**		
-tuna in water	6/170 gr.	13,13	2,65
RIO MARE	**Gelezen:**		
-naturel	12/160 gr.	4,17	0,42
g.Spinazie:			
BIRDS EYE	**Gelezen:**		
-spinach leaf	24/10 oz.	74,32	3,79
-cutleaf spinach	12/14,4 oz.	54,40	5,55
GREEN GIANT	**Gelezen:**		
-cut leaf spinach	12/10 oz.	42,30	4,31
JUMBO	**Gelezen:**		
-deel blokjes spinazie	6/450 gr.	8,37	1,71
	6/750 gr.	14,23	2,90
RIJSINGEN DIEPVRIES	**Gelezen:**		
-gehakt spinazie	6/1000 gr.	16,43	3,35
h.Mixed vegetables:			
BIRDS EYE	**Gelezen:**		
-classic mixed vegetables	24/10 oz.	59,78	3,05
	12/16 oz.	32,45	3,28
-sf mixed vegetables	10/10 oz.	37,26	4,56
GREEN GIANT	**Gelezen:**		
-mixed vegetables	12/12 oz.	41,02	4,18
PICSWEET	**Gelezen:**		
-mixed vegetbales	6/28 oz.	27,64	5,63
i.Broccoli:			
BIRDS EYE	**Gelezen:**		
-broccoli floret	8/10,8 oz.	32,26	6,58
-sf broccoli	8/10,8 oz	29,88	4,57
-tender broccoli cuts	12/14,4 oz.	33,64	3,43
JUMBO	**Gelezen:**		
-brocolli	8/450 gr.	11,73	1,78
	5/750 gr.	14,82	3,63
PICSWEET	**Gelezen:**		
-broccoli floret	6/22 oz.	30,51	6,22

Nota: Pa eventual kehonan, fabor tuma contacto telefonico na 5212423.
Proximo publicacion lo tuma lugar dia 2 di maart 2019 Peticion pa aumento di prijs mester wordo entrega prome cu 23 di februari 2019 pa por wordo procesa.

DAO ta pidi cooperacion pa realisa Encuesta pa Hobennan – Transicion di scol pa mercado laboral

ORANJESTAD (AAN): Den februari y maart 2019 Departamento di Labor y Investigacion (DAO) lo tene su prome Encuesta dirigi riba e transicion di Estudio-pa-Empleo, cu lo hiba e nomber di School to Work Transition Survey of SWTS 2019. E SWTS 2019 tin como meta, genera informacion relevante y actual tocante e situacion y participacion di nos hobennan entre 15 pa 29 aña den e mercado laboral, y tambe ilustra e dificultadnan cu por presenta ora e hobennan subi nos mercado laboral despues di a caba nan estudio.

E analisis di e data lo mester por demostra e puntonan fuerte y debil di nos mercado laboral pa cu nos hobennan, y mustra e razonnan di esaki durante e transicion. Nos lo traduci e resultadonan di e encuesta pa saca afo e oportunidadnan pa empleo, programanan pa desaroyo y maneho pa nos hobennan.

Con bo persona por contribui?

Pa e SWTS 2019, lo saca un muestra di adresnan reparti riba henter Aruba. Si bo adres aparece den e adresnan scogi, DAO ta pidibo cordialmente pa duna bo colaboracion na nan encuestador. Den e encuesta aki lo entrevista solamente esnan entre 15 pa 29 aña di edad. No ta importa si e persona ta traha of no. Pa medio di e cuestionario lo haci preguntanan tocante bo estudio y trayectoria riba e mercado laboral te cu awor.



E encuestadornan lo bishita e adresnan selecta entre 8.00 a.m. y 8.00 p.m. E encuestadornan lo identifica nan mes cu un badge di DAO y lo ta bisti cu un t-shirt blauw. Den e caso cu no tin hende na cas, e encuestador lo laga un carta atras cu su number di telefon. Nos ta pidi'bo pa por fabor tuma contacto mas liher posibel cu e encuestador pa traha un cita cune. Tambe por yama DAO pa asina traha un cita.

Privacidad

Lo trata tur informacion confidencialmente y lo publica solamente den forma agrega. Departamento di Labor y Investigacion ta garantiza bo anonimidad total.

Bo informacion lo aporta na un mihor bista riba e desaroyonan di e mercado laboral aki na Aruba. Pa e motibo aki bo participacion ta di suma importancia pa e SWTS 2019.

"DAO ta gradicibo di antemano pa bo participacion na e SWTS 2019." Pa mas informacion riba SWTS 2019, bo por tuma contacto cu un di nos empleadonan di e Oficina di Investigacion di Mercado Laboral (Bureau Arbeidsmarktonderzoek) na number di telefon 523-7720 entre 8:00am pa 4:30pm of e-mail na swtssurvey@gmail.com.

Pa bo keda conecta cu
D Team
WhatsApp
- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta iregularidadnan riba caya
ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT
592-9684

E sospechoso ta para riba cu e no a haci nada

Seis aña di prison exigi pa arubiano sospecha di a haci asalto arma na dos pomp di gasoline

ORANJESTAD (AAN) – E homber Arubiano A.B. (21) acusa di hunto cu otro(nan) a haci asalto arma riba 23 Juli 2018 na pomp di gasoline na Tanki Leendert y tres dia despues 26 Juli 2018 na pomp di gasoline na Savaneta, ayera mainta a scucha Fiscal exigi 6 aña di prison p'e. A.B. den Corte a bisa Hues cu e ta hopi rabia pa e hecho cu e ta wordo pinta como sospechoso siendo cu e no tin nada di haci cu e casonan aki. El a bisa Hues cu no ta pasobra cu den pasado el a haci malo, kiermen awor ta e atrobe.

ACUSACIONNAN

Fiscal a bisa cu e acusacionnan contra A.B. ta cu riba 26 Juli 2018 el a haci asalto arma riba un trahador homber F. na pomp station Citco Savaneta. Fiscal a mustra cu A.B. a usa un arma di candela y bay cu tas cu mas o menos 2 mil florin. Despues cu el a haya e tas el a los un tiro y a subi un auto bay.

E di dos acusacion ta cu riba 23 Juli 2018, tres dia promer, A.B. hunto cu otro a haci asalto arma riba un trahando na pomp station Citco Tanki Leendert. Eynan A.B. a usa como arma un schroefdraaier.

SOSPECHOSO TA PARA RIBA SU INOCENCIA

Hues a puntra A.B. kico e ta pensa cu e acusacionnan aki. A.B. a bisa Hues cu e tin hopi rabia pasobra e no tin nada di haci cu e casonan aki. Na opinion di A.B., nan ta mira su pasado pero e no tin nada di haci cu esaki. El a mustra cu e victima a bisa cu ta un persona color scur cu barba pero no ta e. El a bisa cu el a bay cu su mama warda di Polis San Nicolas pa haci denuncia di a horta auto di su mama y e homber F. cu tabata eynan a bisa cu ta A.B. E ta haya cu Recherche mester a confronta A.B. cu diferente potretnan y no bay djis tras loke e homber F. bisa. A.B. a bisa Hues cu e no a haci nada. El a remarca pakico Recherche no a haci investigacion na su man pa mira si el a tira un arma di candela,

A.B. a bisa Hues cu na December 2018 Recherche kier sospech'e di a haci e atraco arma na Ponton pero e no a haci'e. A.B. a pidi Hues pa wak e caso bon pasobra e no a haci malo. A.B. a bisa cu e ta compronde cu si el a haci malo e sa cu e tin cu sinta castigo pero e no a haci nada.

ASALTO ARMA NA SAVANETA

Hues a bisa cu e tin comprension pa loke A.B. a bisa pero e kier confronta A.B. cu algun cos. Hues a mustra cu 26 Juli 2018, segun e homber F., un auto cu dos persona aden a yega na e pomp station Savaneta. Un homber jong a baha for di auto cu un arma y pidi placa. Despues di a coy e placa, a los un tiro. Segun F. el a coy e number di e auto y Polis a reconoce e number di auto cu ta di mama di A.B. E mama y e padastro a bisa cu A.B. tabatin e auto. Polis a spot e auto algun minuut despues di e asalto. A surgi un persecusion y e auto a dal contra un muraya y tur dos ocupante a core bay. Hues a bisa cu F. tabata na warda di Polis y e ora ey A.B. a yega y el a reconoce A.B. como e asaltante. Segun A.B., e auto a wordo horta y el a bay cu su mama pa haci denuncia na warda di Polis y e ora ey F. ta bisa cu A.B. ta esun. El a bisa cu e ta compronde cu e auto di su mama a wordo usa pasobra nan a horta e auto.

ASALTO ARMA NA TANKI LEENDERT

Hues a mustra cu e promer asalto arma tabata dia 23 Juli 2018 na Citco Tanki Leendert. Riba camera di seguridad, Recherche ta reconoce A.B. como esun arma cu un schroefdraaier. A reconoce tattoonan na man robez y armband di oro. Hues a bisa cu e amiga di J.R. cu ta amigo di A.B. lo a reconoce A.B. riba un di e imagennan. E amiga a bisa cu el a tende cu A.B. lo a haci e asalto arma. A.B. a desmenti esaki y a bisa Hues cu nan kier tira e culpa riba dje pero no ta berdad.

Fiscal a mustra cu A.B. a declara cu el a bay na un lugar pa cumpra coy bebe y ora el a sali, nan a coy auto bay cun'e. Fiscal a remarca cu a mira imagennan di un dentista y no a mira nada cu A.B. a core tras di e auto. A.B. a bisa Hues cu Recherche ta gaña pasobra na e dentista no tin camera. Tambe Fiscal a mustra cu A.B. lo a conta su mama cu e tabata na un otro lugar ora e auto a wordo horta. Tambe cu e dia 26 Juli 2018 anochi, e padastro lo a scucha A.B. su stem den mondi patras di cas y a mir'e ta core cu un otro persona.

Hues a mustra cu na 2016 A.B. a wordo condena pa atraco. Na 2017 A.B. a wordo condena pa posecion di arma y na Juli 2018 a sali liber y awor ta sera atrobe.

DEMANDA DAÑO

Un dama cu ta traha cu e compania na Savaneta a haci demanda di daño di mas o menos 1116 florin cu a horta for di F.

EXIGENCIA DI FISCAL

Fiscal a bisa cu e ta haya cu e descripcion cu F. a duna ta cuadra cu A.B. El a bisa cu A.B. ta para riba cu e no tin nada di haci cu atraco arma. El a bisa cu e tabata cu e auto y nan a horta e auto. Fiscal a remarca cu A.B. a bisa su mama henter otro cos. El a bisa su mama cu e tabata na un otro lugar cu loke A.B. a bisa na Polis. Tambe tin un otro persona cu a menciona cu el a duna A.B. lift banda di un school cu ta otro caminda cu A.B. ta bisa. Un persona cu tabata sera a basha abou y tur cos ta mustra riba A.B. Tur esaki ta haci cu Fiscal no ta kere A.B.

Pa loke ta e atraco arma na Citco Tanki Leendert, Polis a studia e imagennan di camera y a reconoce A.B. na su tattoonan na man robez, keds y armband di oro.

Fiscal a bisa cu ta casonan hopi serio di asalto arma na dos pomp station. Victimanan di asalto arma ta spanta hopi y por keda traumatisa. Fiscal ta haya cu asalto arma ta crea inseguridad den comunidad y afecta nos turismo. Arma di candela ta hopi serio. El a tene cuenta cu situacion personal di A.B. y cu A.B. tin carchi di castigo cu ta mustra cu e ta residivista. Fiscal a bisa cu e ta tene cuenta cu castigonan cu Hof ta duna pa casonan asina. El a exigi 6 aña di prison y ta aproba demanda di daño.

ABOGADO

Mr. de Souza Croes a bisa Hues cu A.B. ta para riba cu e no tin nada di haci cu e casonan di asalto arma. E abogado a mustra cu e declaracionnan ta contradictorio. El a mustra cu e victima na Savaneta a bisa cu e atracador ta color bruin cla, pero A.B. ta bruin scur. Tambe cu un otro persona ta bisa cu e sospechoso lo ta 1.60 m. El a pidi A.B. lanta para y por constata cu A.B. ta hopi mas largo. E abogado a mustra cu Polis mes ta mustra cu esnan cu core bay tabata diki pero A.B. ta flaco. A logra detene e sospechoso T. kende entretanto a wordo laga liber. E abogado a remarca cu e descripcionnan no ta cuadra cu A.B. E abogado ta haya cu no tin suficiente prueba cu ta mustra A.B. ta culpable.

Hues a sera tratamento di e caso y a bisa cu e ta bay studia e caso y dia 8 Maart 2019 lo dicta sentencia.

2017 te 2019: rond di 4 mil Venezolano a bin Aruba como turista y a keda

Minister di Husticia ta splica ki pasonan Aruba ta tumando encuanto peticion di asilo



ORANJESTAD (AAN) — Minister mr. Andin Bikker, titular di Husticia, Admision y Expulsion, a hiba palabra den conferencia di prensa di gobierno, Diahuebs.
Na prome lugar el a elabora tocante e tema di asilo. E mandatario a splica cu Aruba ta forma parti di dos tratado specifico: e Tratado di Refugiado y e Tratado di Derecho Humano su articulo 3.

A base di e tratadonan aki tin cierto decretonan cu a wordo traha, atravez di añanan y ningun hende a pensa cu ta bay tin un situacion sin precedente manera tin aworaki cu nos pais ruman Venezuela.

E dignatario a expresa entre 2009 y 2013 e ultimo decreto a wordo cambia. Den dje tin cierto articulonan cu algun stipulacion, cu e tempo ey no a pensa of no a anticipa na un situacion sin precedente cu nos pais, y otro paisnan bisiña ta experenciando door di e proximidad cu Venezuela.

Como cu e situacion na Venezuela ta desembocando den un nivel social-humanitario, tin personanan cu ta yegando na nos Isla. Tin di nan ta bin como turista riba invitacion, y despues nan no ta bay.

Minister di Husticia ta calcula cu for di 2017 te 2019 un average di un tiki mas di 4 mil Venezolano a bin Aruba como turista, y despues a dicidi di keda. Den e periodo di aña pasa so, gobierno a deporta casi 2 mil persona.

Tin cu despues cu a wordo descubri trahando sin permiso a dicidi di bolbe nan pais riba nan propio boluntad, pero caso un gran cantidad a wordo deporta tambe.

Aworaki, e situacion ta cu personanan cu a wordo deporta ta haciendo uso inapropia di e procedure di asilo, cu nan ta purba via di aeropuerto bin bek, y nan ta purba, a base di e tratadonan, bisa cu nan ta sinti cu nan integridad personal ta na peligro y ta haci un apelacion riba e tratado y ta bay bao e procedure di asilo.

Ora cu gobierno a constata e fenomeno aki a traha un protocolo cu nan a distribui cu aerolineanan, cu ta haci servicio di Aruba pa Venezuela y Dialuna otro siman, merdia, e minister ta bay firma e protocol aki. Tur e protocolonan aki ta encera, a base di e tratadonan existente caba, cu informacion di e pasaheronan mester wordo duna na Imigracion.

SISTEMANAN DI SCREENING

E dignatario a menciona cu loke gobierno kier bay na dje ta e sistema di APIS (Advance Passenger Information System) y tambe PNR (Passenger Name Registration), cu ta sistemanan cu di antemano, di 48 pa 72 ora di antemano, ora un persona haci un booking caba, por dispone di informacion di ken tin intencion di viaha bin Aruba.

Si tin un persona cu tin prohibicion pasobra el a wordo deporta for di Aruba, e ta wordo prohibi pa e aborda e avion na Venezuela. Asina aki tin mas sistema cu gobierno ta bezig cune.

E mandatario a señala cu un persona cu yega Aruba y haci un peticion di asilo, ta un persona cu alomenos e tin e intencion di bay haci uso di e tratado aki. Sinembargo ora e personanan ta bin den gran cantidad, manera entre 2017 pa 2019 cu un average di 4 mil persona cu a drenta como turista y a keda prolonga, y despues a disparce den ilegalidad, no por sa di antemano kico nan intencion ta.

E gruponan grandi aki ta bin bao invitacion di ciudadanonan na Aruba, cu ta duna garantia pa nan, y akinan gobierno ta bay haci un analisis profundo y ta bay responsabiliza esnan cu ta invita un persona, para garante pe, y despues e persona invita ta bay den ilegalidad.

Esaki ta un par di pasonan cu minister ta tumando aworaki y tambe a pidi asistencia di personanan cu a wordo instrui pa e proceso di asilo bay mas acelera, cu den un termino hopi cortico un persona cu ta bisa cu su seguridad personal ta na peligro, y pa motibonan humanitario ta haci un peticion di asilo den tempo cortico por tuma un decision y trece claridad pa e persona y pa pais Aruba tambe, riba e persona y su aplicacion pa asilo.

Asina, con e sistemanan tecnologico menciona por screen ken ta biniendo for di Venezuela pa Aruba y si ta necesario stop nan admision di antemano.

Pa bo keda conecta cu
D Team
WhatsApp
- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta iregularidadnan riba caya
ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT
592-9684

FCCA celebrando 40 aña cu hopi proyecto

FCCA lo termina na 2019 e edificionan di apartamento pa huur na Santa Cruz, Tanki Leendert y IsaacWagemakerstraat



ORANJESTAD (AAN): Durante 2018 FCCA a finaliza e proyecto di un comunidad di casnan pa 'senioren' na Cunucu Abao y nos por a haci 22 persona contento cu nan casita di huur. Actualmente FCCA ta finalizando e projecto di un comunidad di casnan pa 'senioren' na Savaneta y den e proximo lunanan tur e 36 casitanan, hunto cu 6 apartamentonan, aki tambe lo tin huurdo den nan.

Den 2019 FCCA lo termina e edificionan di apartamento pa huur na Santa Cruz, na Tanki Leendert y na IsaacWagemakerstraat y asina duna mas persona riba lista di espera un hogar. Y den 2019 e comunidad di casnan propio na Shaba lo mester keda realisa tambe.

Den e periodo nos dilanti FCCA tin entre otro tereno na Rooi Bosal y na Savaneta pa parcela y bende pa construccion di cas propio cu fianza hipotecario di FCCA. Otorgamento di fianza hipotecario pa construccion of compra di cas (tambe riba mercado local) ta keda nos producto pa personanan cu kier un cas propio. Ademas FCCA lo construi edificionan di apartamento pa huur den diferente barionan ya existente riba nos isla unda nos haya tereno den erfpacht otorga door di Gobierno di Aruba pa e meta aki.

FCCA ta cai bao di supervision di Banco Central di Aruba pa e parti di e otorgamento di credito hipotecario y supervision di Algemene Rekenkamer pa e parti di construccion y maneho di casnan social pa cual e huurdonan ta haya subsidio di Gobierno.

Desde 2009 FCCA conoce su Governance Code y ta raporta riba esaki den su Rapport Anual. Na comienzo di 2018 e areglo pa cu principio di bon conducta y integridad aki a keda renova pa incorpora tur ley y reglanan nobo cu a bini na vigor y ta aplicabel pa FCCA. Tambe desde comienzo di 2018 a incorpora e sistema di 1-2-3 nivel di defensa den FCCA su organizacion pa asina sigura cu riesgonan ta worde bon controla y mitiga. Na e manera aki FCCA ta sigura e comunidad di Aruba cu e trabao ta wordo haci na un manera responsabel y confiabel.

FCCA lo sigui brinda e mihor servicio pa su clientenan den nan necesidad pa un cas adecuado y pagabel.

Sonia Vrolijk cu ta core ruta di San Nicolas:

Mester baha cantidad di bus pa San Nicolas entre 8 pa 10 pa por sobrebibi

ORANJESTAD (AAN) – Sonia Vrolijk tambe ta chofer di e ruta di San Nicolas, y den entrevista cu DIARIO, tocante e manifestacion cu e gremio a tene dilanti Bestuurskantoor, diabierna mainta, el a duna tambe su relato.
E tin 31 aña ta core bus y for di dia cu el a cumpra su van te aworaki, nunca el a haya oido tocante kico ta nan dolor y cada aña esaki ta bira peor.
El a expresa cu e ta haya inhusto cu un mama di famia ta sali for di su cas 6 or di mainta y e tin cu keda te 8 or di anochi pasobra no tin trabao.
Hopi hende ta kere cu e servicio di autobus ta gana placa pero e no ta berdad. Nan tin cu keda lucha y sufri, y cada bez nan ta subi e prijs di vergunning. E permiso pa core bus su prijs a subi drasticamente, el a indica y e chofernan no tin placa pa pagu'e.
Pa nan saca nan dia mester traha 12 ora. Si no, nan no ta logra. E tambe ta haya cu pa e ruta di San Nicolas tin demasiado bus. E chofernan di e ruta aki a parti nan trabao den dia y anochi, y ni asina nan ta logra y "nan no ta stop, pero nan ta sigui primi bus pa San Nicolas", segun e dama a expresa.



El a reitera locual sr. Angela a bisa prome. Na prome lugar, cu gobierno mester kita algun bus di e ruta di San Nicolas, pasobra si no, nan no por sobrebibi. Na di dos lugar, no ta berdad cu nan ta doño di e vergunning; gobierno ta suta nan cu belasting ya un forma inhusto a aumenta prijs di nan number di auto. Na su opinion mester kita entre 8 pa 10 bus di San Nicolas, y laga nan core den un distrito mas grandi manera Noord.

DOW a pone baricada pa cera un banda di caminda

Situacion insigur di trafico na e rotonde nobo di Tanki Leendert a wordo soluciona temporalmente

ORANJESTAD (AAN): Den e dianan aki por a constata cu personal di DOW ta atento pa loke ta situacion di cierto camindanan rond di Aruba.
DIARIO a trece dilanti e situacion peligroso cu tabata presenta na e rotonde nobo na Solito/Tanki Leendert, banda di cas Casuela, unda autonan, casi den un forma pareu, tabata subi e rotonde.
Ora bo tabata saliendo di Seroe Patrishi, bo tabata topa cu pa bay Oranjestad of pa bay Tanki Leendert, bo tabata haya e banda di caya na man robez y esun na man drechi.
Tabata tin chofernan cu tabata bayendo direccion Playa pero cu nan tabata para na man drechi, cual ta e banda di caminda pa bay Tanki Leendert.
Ora e chofer cu tabata na man robez, bayendo Playa tabata subiendo e rotonde, e tabata haya cu e chofer na su man drechi tambe a subi e rotonde.
Esaki sigur a pone trafico na peliger pasobra e rotonde aki ta uno chikito y ta pa un auto so circula eyriba.
Dia cu e rotonde keda full cla por ta lo ripara si e caminda lo haya borchi of lo pone un separacion di beton indicando cu tin posibilidad pa dos auto core ariba e rotonde.
Mientrastanto, esey no ta e caso. Pesey DOW a tuma nota di e situacion y diaranzon a bay pone baricada y a cera e caminda robez pa e ora tin un solo entrada na e rotonde. Kiermen, aworaki, tanto e chofernan cu ta bayendo Playa como esnan cu ta bayendo Tanki Leendert mester para den e mesun rij na man drechi pa sigui nan caminda.
Hopi bon trabao di DOW cu a actua lihe den e caso aki y den algun otro caso cu a wordo treci dilanti caba. Mas importante cu tur cos ta e seguridad den trafico y esey awor a keda soluciona den forma temporal te ora cu e rotonde keda full cla.
Tin entendi cu e contratista a laga sa recientemente cu ainda algun trabao mas mester tuma lugar pa loke ta tubonan of wayanan y cu pesey e rotonde no a wordo finaliza.



Tene cuenta si bo haya un accidente pa no laga bo auto pa su cuenta!

Auto cu tabata cant'i caminda na Seroe Patrishi a wordo desmantela y kima



ORANJESTAD (AAN): Algun dia pasa, den area di Tanki Leendert, e caminda pa bay Seroe Patrishi, a tuma nota di un Toyota Tercel cu a wordo laga banda di caminda.
E auto parce tabata envolvi den un accidente den e area ey y pa un motibo e doño lo a laga e auto para eynan.
E siman aki, a ripara cu e mesun auto aki, cu a wordo laga atras, a wordo cendi recientemente na candela.
No ta conoci e pakico a cende e auto na candela of si tin di haber cu vandalismo. Pero lo ta bon pa esnan cu haya nan mes envolvi den un accidente pa tene cuenta cu te hasta laga bo auto pa su cuenta, banda di caminda tambe por tin su consecuencia.
Por ta bo lo haye desmantela of kima. Parce cu den e caso aki, prome cu kima e auto, esaki a wordo desmantela.
Den e dianan aki, por cierto, tin hopi keho di personanan doñonan di KIA Rio cu ta hayando nan auto di riem.
Antisocialnan ta tur caminda y nan ta busca tur manera pa comete nan fechoria.

Trio Venezolano cu a trece grupo di ilegal y dos a hoga dilanti Hues

ORANJESTAD (AAN) – Un trio Venezolano a presenta ayera mainta dilanti Hues. Tur tres ta wordo sospecha cu riba 20 di October 2018 a trece un grupo di 6 Venezolano den boto. Na Santana di Cacho nan mester a bula na awa y dos a hoga.

Ta trata aki di e hombernan Venezolano A.C., J.C. y A.L.

DOS PERSONA A HOGA

Fiscal ta acusa nan di traficacion di 6 hende riba 20 October 2018 abordo di e boto Rosalinda I. Fiscal a bisa cu e trio a bin cu e grupo na altura di Santana di Cacho y e grupo mester a bula na awa sin "life vest". Esey a causa cu dos persona W.J.Vilela Marrufo y J.S.Perozo Bracho a fayece.

Fiscal a cuestiona e hecho cu e boto no tabatin radio y tampoco "life vest".

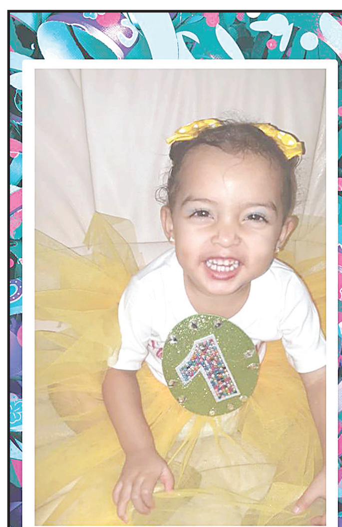
CASO POSPONI

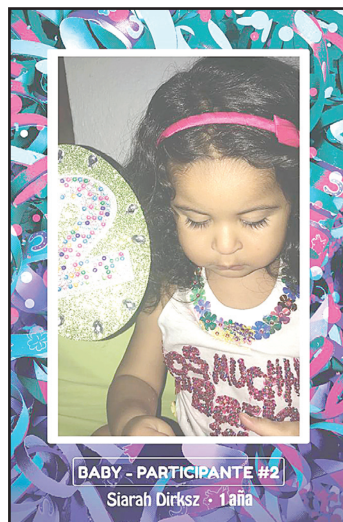
Fiscal a bisa cu e caso ta pro forma. Fiscal a propone 7 Juni 2019 pa 9'or di mainta. Fiscal a bisa Hues cu A.L. ta desmenti mientras cu J.C. parcial ta admiti. Abogado mr. Mohamed cu ta representa un di nan a bay di acuerdo. E otro abogado no a presenta. Hues a pospone e caso pa dia 7 Juni 2019 pa 9'or di mainta.

Awe tin eleccion di baby, princess y reina di muchanan di Paradera



PRINS SUAVE & PANCHO LOCO
Kayne Laclé & Keon Laclé


BABY - PARTICIPANTE #1
Mileensy Donato · 2 aña


BABY - PARTICIPANTE #2
Siarah Dirksz · 1 aña


PRINCESS - PARTICIPANTE #1
Charieny Gruit · 6 aña


BABY - PARTICIPANTE #3
Sykaylee Ridderstap · 2 aña


PRINCESS - PARTICIPANTE #2
Yoanis Diaz · 5 aña


PRINCESS - PARTICIPANTE #4
Mariendy Alders · 4 aña

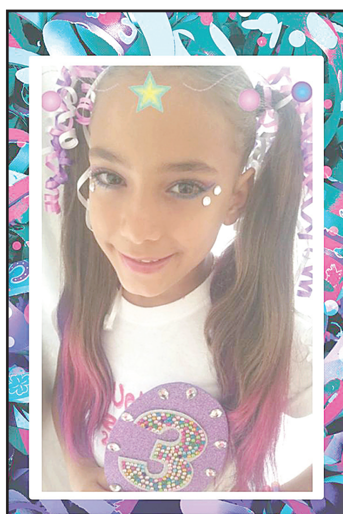

REINA - PARTICIPANTE #1
Sylvienne Ridderstap · 7 aña


BABY - PARTICIPANTE #4
Giliendy Alders · 1 aña


PRINCESS - PARTICIPANTE #3
Jamilain Donato · 6 aña



REINA - PARTICIPANTE #2
Eliyah Maduro · 8 aña


REINA - PARTICIPANTE #3
Lindsay Wernet · 11 aña

ORANJESTAD (AAN)- Awe nochi lo bay tin un eleccion cu a cuminza chiquito pero ya ta birando un tiki mas grandi pa eleccion di reina di muchanan di Paradera.

Segun e organizador Zulaika, "Mi deseo a wordo cumpli desde cumi tabata chikito semper mi tabata organiza eleccion di Reina den famia. Awe eigenlijk e tabata un eleccion chikito nami tanta, y despues a dicidi pa pase pami cas, kier a sera caminda pa jump in despues di eleccion, pero di tanto interes den e evento pa apoya nos dushi muchanan nos a haya nos ta hinke den club di nos dushi bario di Paradera Club Caiquetio. Mi kier a invita henter bario di Paradera pa bin apoya nos muchanan awe!! Nan a train duro pa trece un bunita show. Paradera antes tabata tin su eleccion di reina y prins cu pancho semper tabata yen yen! Awel awe mi kier wak esey bek.Nos comision ta chikito pero si a traha duro pa logra esaki pa e bario di Paradera".

E evento di awenochi ta cuminza pa 6'or y lo tin 4 candidata pa baby Paradera, 4 candidata pa Princess Paradera y 3 candidata pa Reina Paradera. Tambe lo tin coronacion di Prins Para y Pancho Dera y Prins Suave y Pancho Loco.



PRINS PARA & PANCHO DERA
Ingoniell Tromp & Julian Quintero



POPO TA INFORMA

Carnaval

Awe **POPO** ta cuminza na dedica na nos pensionadonan di **OPPA** y ta recorda riba e fiesta carnavalesco **diabierna awor dia 22 di februari** di 7 or anochipa mey anochi.
OPPA ta bisa cu **m**irando cu tur hende ta den celebracion di e di 65 aña di **Carnaval di Aruba, OPPA** no por keda atras. En conexion cu esaki, directiva di **OPPA** ta invita su miembronan pa bin pasa un rato social ameno cu otro den un ambiente carnavalesco. Asina por recorda con antes nos tabata celebra e fiestanan di disfraz na casnan di famia.



SOMBRE DI CARNAVAL
E tema di e fiesta carnavalesco aki ta **'Fantasia di Sombre di Carnaval'** y lo tin diferente premio pa e **sombrenan mas bunita decora y original**. Y pa esun cu ta prefera di bin balia y gosa so, esaki tambe por. Nan por bin pa apoya y admira creatividad di e otro invitadonan. E anochi aki lo por balia sin stop riba e bon musica di **Banda Musical di OPPA y J-Formation**. Y e **Ora Loca** sigur no por keda afo.



MAPA PA BARCADERA 39
Door cu semper **OPPA** ta pensa riba tur su miembronan, e biaha aki a dicidi di tene e fiesta na **Barcadera 39,** un localidad mas central y accesibel, cu ta facil pa yega di tur skina di Aruba. E tin un luga amplio pa para auto y lo tin hende specialmente pa yuda den esaki. Alabes lo pone diferente indicacion con pa yega y por wak esaki riba e mapa tambe**. (wak e mapa con pa yega).**
Ya cu interes y entusiasmo pa e fiesta aki ta grandi ta pidi e miembronan pa bin busca nan carchi mas lihe cu ta posibel, pero no mas tarda cu dia **21 di februari venidero.**



Entrada su tarifa ta pa miembro y otro tariga pa introducido y por pasa na oficina di OPPA durante oranan di oficina di 9 or mainta pa 12 or merdia of yama telefon 588-0511

PARADA DI MUCHA
Pa parada di mucha na playa, POPO ta kere cu pa mañan ta cu masha dolor y

Sigui lesa pag. 19

PA TEMPORADA DI CARNAVAL
TOYS4US
GOT BEER?
Wilheminastraat 81 • Tel: 582-2207



BATERIA PANASONIC® MAS POTENTE!

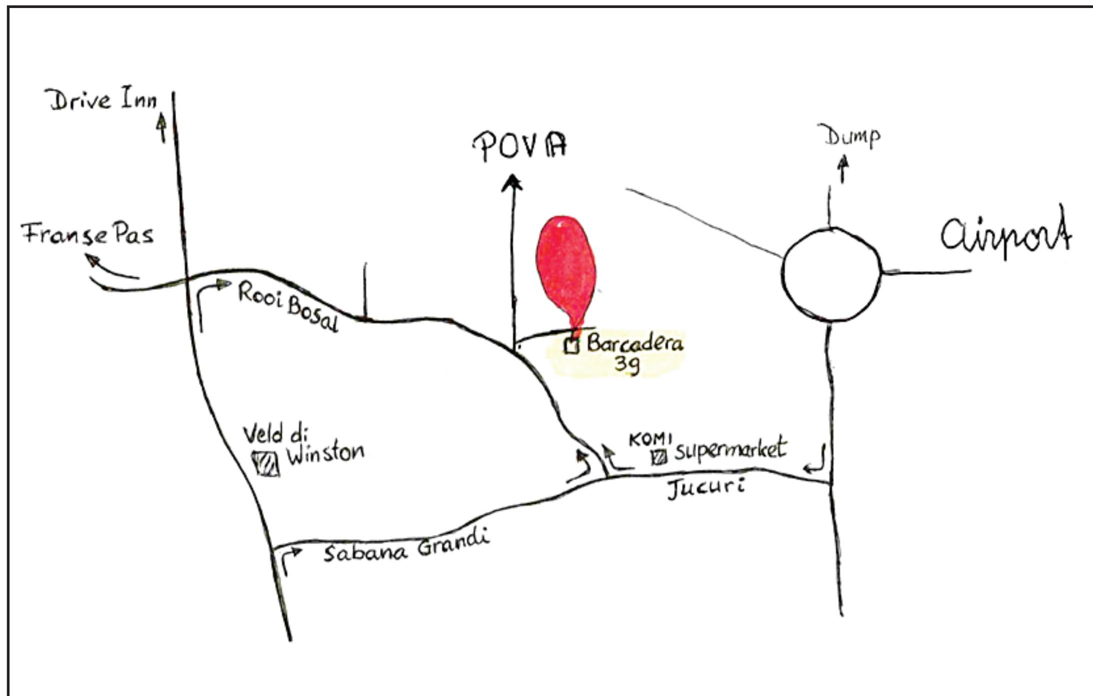




Continuacion pagina. 18

rezamento lo por haya un lugar pa staciona un auto of cualquier vehiculo canto di caminda di Vondellaan y vecindario. POPO a pasa ayera mainta controla y a ripara cu pa awe (kizas ayera tardi caba) lo no tin lugar mas ni den cercania di e caminda. **POPO** a mira trailernan, stellagenan etc. Nan ta construi estilo, **Hotel, Condominium RB&B, Aparthotel, Apartamento single, double, triple etc., Tentnan estilo Wigwam, Igloo, iglo home, Igloo Hotel, Cabina, Cabaña, Camarote** y hasta un equipo pisa manera **Caterpillar, Forklifter, Loader, Backhoe, Chubato,** camufla como **vivienda temporal di carnaval**. Pa diadomingo mainta ta yen di **auto, chikito te grandi, pickup single cabin, double cabin, triple cabin, multi-cabin, y no cabin**, lo mira canto di ruta of patras di loke a wordo menciona caba. Lo mira e S.U.V. bunita y caro nan cu diripiente **"awor doño no tin cunez pa cuid'e"** y cu lo fungi como **Suite di familia.** Dialuna lo trata di dune **un tratamento special** pa dentro di algun dia y anochi bolbe use mescos, y pa **despues di carnaval el a perde 40 porciento di su balor**. **POPO** a tende cu **Rupi Rupi** a bestel for di **Airbus** un **A 380** cu nan ta saca for di mercado pero **hasta den baratiyo e ta mucho caro pa Rupi Rupi** usa den carnaval. **Shon Skèrè** a conta **POPO** cu su intencion tabata tambe pa pone canto di e ruta, un **submarino di riba tera**, pero ningun hende ta kere cu esaki lo funciona. Por a tene fiesta henter dia y anochi den e submarino y ningun hende lo a wordo molestia cu zonido volumen halto. E lo trata atrobe aki 5 aña cu **un submarino sin hala pa flota den laira.** Den carnaval nos hendenan ta bira masha creativo mentalmente.

Si el a logra, **e submarino lo tabata dilanti Bestuurskantoor** mañan mainta 10 or pa e **traspaso di mando** y pa ripiti loke **gezaghebber a haci 65 aña pasa** di bay riba e rif dilanti oficina di gobierno **pa baha e gobernantenan cu a entrega mando. Esaki tabata na** 1955 e prome carnaval organiza(centraliza)... Na cas di **Gezaghebber Tushi Arends**, prins y pancho, a haya **yabi pa tuma Aruba over**. Nan a bay na **Bali Restauranti y subi boto** cu gezaghebber y mandatarionan **y a bay rif**, y despedi di Aruba **bandonando Aruba simbolicamente**.



LIGHTING PARADE

Otro siman diasabra, **dia 23 di februari**, tin e **Lighting Parade** cu segun programa ta Sali di **Entertainment Center** y ta bay **termina te na Ex DOW** (y sigui plama for di otro den e caminda di paden di Boulevard)



BISON
BISON KIT
CONTACT ADHESIVE
UNIVERSAL
SUPER STRONG BONDS INSTANTLY
DEN CARNAVAL 65
#CuBisonSoMiTaTraha
El Louvre Witec f El Louvre Witec
Cu Bison so mi ta traha.

Cruz Cora Aruba
Cuida y Proteha Nos Muchanan...
Nos deber y obligacion

CARNAVAL PACK FOR ONLY 28
FREE T-SHIRT
PACK INCLUDES: 2X BIG KING OR CHICKEN BIG KING, 2X (4PCS) NUGGETS, 2X SMALL FRIES, 2X MEDIUM SOFT DRINK AND 1 FREE CARNIVAL T-SHIRT *. *WHILE STOCK LASTS
BURGER KING



Simoons JEWELRY
Rapido y Experiencia Amplio
Experto den Monta Piedra, Graba, Laba y Drecha Joyas.
SCHOOLSTRAAT # 1
EDIFICIO DOÑA CLARA
LOCAAL 2
TEL: 588-6465



RESULTADO DI SORTEONAN
PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER
Diabierna 15 februari 2019

DIARIO	KORSOU	SUPER 4	CAT4CHI			ZODIAC
7578 1325 6630	0543 7378 2654	2938	MERDIA	ANOCHI	M	6937 VIRGO
		FLAMINGO 1611-4223-7511	8755 0254 5925	3450 0741 8427	A	0600 LEO

LOTTO DI DIA 10-16-23-27-28 | OFF 7893-3831 | BIG 4 M 9671 A 4327

Aruba Bank ta sostene Cede Aruba

PITCH TIME un proyecto positivo pa hubentud y comunidad di Aruba



ORANJESTAD (AAN): Aruba Bank, den cuadro di su Responsabilidad Social Corporativo (CSR)ta sumamente orguyoso di por sostene CEDE Aruba cu nan proyecto PITCH TIME p'e periodo di Maart 2019 pa Augustus 2019.

PITCH TIME ta un proyecto caminda cu hobennan ta siña "pitch" un plan/ proyecto, por haci un impacto positivo den nos comunidad, y tambe yuda e tantisimo instancianan cu necesidad na Aruba ariba termino largo (duradero).

Teniendo na cuenta e balor agrega di e proyecto aki, Aruba Bank a scohe pa sostene CEDE Aruba den nan esfuerso pa crea un conexion entre hobennan di 16-23 aña, organisacion social y companianan local (NGO's).

Aruba Bank ta invita hobennan cu kier haci un diferencia den nan comunidad pa inscribi na www.pitchtimearuba.com. Alaves ta felicita CEDE Aruba cu e gran proyecto aki.

PRIJS: 1,75 Florin *ehemplar*
ABONO: 38 Florin *pa luna*

EDITOR
Agencia Arubano di Noticia
FUNDADOR
† Jossy M. Mansur
DIRECTORNAN
Jossy E. Mansur
Eduardo Mansur
Luis M. Mansur
Damilice Mansur
HEFE DI REDACCION
Jossy E. Mansur
REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman
Marianellys Berry (asst.)
REDACTOR Ehecutivo
Hubert Naar
Nilton Laclé
Yorleny Quesada
REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Django Simoons
Giovanni Lane
Tania Cunha (International)
REPORTERO
Hubert Tiel
AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (Hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons
ADMINISTRACION
Miriam Alders (hefe)
Freddy Barreto (hefe di personal)
Irene Croes
Susette Croes
Astrid Petrochi
Jeandella Croes
RECEPCIONISTA
Vivian Maduro
LAYOUT
Alex Croes
Silvestre Quimper
Ricardo Jimenez
IMPRESION
Carlos Montañez (hefe)
William Quiceno
Raul Valencia
ADRES
DIARIO N.V.
Engelandstraat 29, Aruba.
P.O. Box 577, P.O. Box 695
Telefon: +(297) 582-6747

DIARIO is Printed on 100% Recycled Paper

ALMANAC

Bahada y salida di solo na Aruba

— 16 Februari 2019
Solo ta baha: 6:46 p.m.
—17 Februari 2019
Solo ta sali: 7:02 a.m.
Solo ta baha: 6:47 p.m.
—18 Februari 2019
Solo ta sali: 7:01 a.m.

SOS TELE AYUDO
Tel: 583-1190

Lista di Crusero di bishita na Aruba

— Dialuna 18 Feb. 2019:

Carnival Sunshine:
(13:00 - 22:00)

— Diamars 19 Feb. 2019:
Britannia:
(08:00 - 17:00)

Rotterdam:
(07:00 - 16:00)

EMERGENCIA NA ARUBA

Weekend 16 y 17 Februari 2019

DOCTER NA WARDA

SAN NICOLAS:
16 Feb: Dr. Vis
17 Feb: Dr. v/d Linden
NOTA: Pa emergencia so, Mainta 9'or pa 10'or y atardi 5'or pa 6'or.

ORANJESTAD:
16 Feb: Dr. V. Trigt
17 Feb: Dr. Sneek
NOTA: Huisartsenpost di 9:00 am pa 1:00 p.m., y di 6:00 p.m. pa 10:00 p.m.

BOTICA NA WARDA

PARIBA DI BRUG:
Botica San Nicolas
Zeppenfeldtstraat 47
Telefon 584-5712

PABAO DI BRUG:
Botica Central
Santa Cruz, 262
Telefon 585-1965

DENTISTA NA WARDA

Weekend 16 y 17 Februari 2019

16 y 17 Februari 2019:
Dr. Provenca
J. Irausquin Blvd, 200
Telefon: 5873100

ATENCION: Diasabra Dentista na warda lo ta merdia na clinica di 12'or pa 2'or. Riba Diadomingo e dentista lo tene consulta merdia 12'or pa 1'or.

Mini Mega

Diabierna 15 februari 2019

02 12 16 19

... Mega Ball 03

1er Premio: **No tin ganador Jackpot**
2do Premio: **No tin ganador Match 4**
3er Premio: **Tin 9 ganador Afl. 500,00**
4to Premio: **Tin 63 ganador di Afl. 50,00**
5er Premio: **Tin 82 ganador di Afl. 15,00**

Jackpot pa e proximo Sorteo di Mini Mega 19 FEB, 2019 Afl. 390.000,- MEGA PLUS Afl. 490.000,-

Minister Lampe a informa:

Durante e "Vierlanden Overleg Onderwijs" paisnan di Reino a firma varios acuerdo



ORANJESTAD (AAN) – Den cuadro di e asina yama "Vierlanden Overleg Onderwijs", e ministernan di enseñanza di Reino Hulandes, tambe a firma un protocol di cooperacion, cu ta regarda enseñanza, cultura y ciencia.

A keda anuncia tambe, na nivel di ciencia, cu Hulanda a dicidi den loke ta wordo yama "NOW" (Nederlandse Wetenschappelijk Onderzoek), cu ta un fondo enorme cu tin investigacionnan cientifico, cu esaki lo wordo amplia tambe pa Caribe.

Aworaki nos Universidadnan y entidadnan unda tin cientificonan cu kier haci investigacion lo por apela riba e fondo aki pa financia esaki. Tur hende sa cu un investigacion ta hopi costoso, y gobierno ta contento cu e desaroyo aki, cu awor esaki lo bay ta posible cu e cientificonan local tambe por bay haci uso di e fondo NOW.

Tambe a bin di acuerdo pa bin cu investigacionnan comun, specialmente riba idioma y maneho di idioma. Den e tereno aki tin masha bon cientificonan. E dignatario a pone como ehemplo dr. Joyce Pereira, cu a presenta su tesis di doctorado pa e publico, na Biblioteca Nacional, y esaki ta un indicacion cu Aruba tin bon cientificonan riba Idioma y maneho di dje. Aworaki, den cooperacion cu otro paisnan, nos cientificonan riba tereno di idioma, lo por haci uso di e fondonan aki di Hulanda, na financia nan investigacion.

Bao insistencia di Aruba, tambe a keda acorda cu Ingles ta bay wordo mira como un posibilidad pa haci examen. Den e acuerdo ta wordo menciona como un posibilidad ya cu gobierno a cuminza cu e proyecto piloto multilingual pa Papiamento bira idioma di instruccion den scol preparatorio, y despues primario y den futuro secundario.

Mester cuminza pensa kico lo ta e maneho di idioma den scol secundario, segun Minister Lampe. E dignatario a informa cu ta bay cuminza cu un proyecto piloto unda Ingles ta bay ta un di e idiomanan di instruccion.

Ta conoci cu e hubentud di awendia ta hopi orienta cu Ingles, cu ta birando un idioma universal hasta na nivel cientifico.

E mandatario a señala cu casi tur publicacion cientifico ya ta na Ingles, y ya caba hopi universidad na Hulanda a bay over na Ingles.

Pesey a keda den e acuerdo cu Hulanda, hunto cu e otro partnernan di Reino ta bay explora e posibilidad cu nos studiantenan por scoge haci examen na Ingles, na dado momento.

E mandatario a subraya cu apenas explora e posibilidad aki ta den su fase inicial, pero ya caba ta den e acuerdo y esaki ta un cambio importante den nos sistema di enseñanza, y e ta bay beneficia nos futuro generacionnan.

BUSCA PALABRA

PETICION

B	C	W	Q	D	E	W	C	K	V	B	O	H	Q	J	Q	G	L	H	D
Y	T	X	H	H	S	G	V	C	E	L	S	D	N	D	N	U	I	U	L
O	T	N	E	M	A	T	R	A	P	E	D	O	O	U	Z	B	N	U	P
V	L	Z	F	A	A	A	K	X	I	M	I	C	D	F	A	T	F	R	G
Z	W	E	A	J	S	H	G	Z	F	C	O	T	A	Z	Q	X	R	G	Z
T	G	R	B	Y	I	T	T	Y	N	N	H	B	C	G	E	J	A	R	R
A	E	J	B	A	A	F	R	E	H	O	D	J	I	S	P	R	S	O	Y
L	C	I	Z	N	S	I	T	U	Y	M	K	U	N	J	Z	S	T	N	X
J	G	R	Q	G	H	N	N	T	C	I	Q	T	U	R	W	J	R	D	Y
F	G	O	A	P	I	T	O	Z	B	T	U	Y	M	Y	D	A	U	H	H
K	R	G	T	M	A	E	D	P	W	E	U	O	O	H	M	S	C	D	H
M	G	E	L	M	E	O	P	V	S	W	J	R	C	A	E	H	T	O	J
G	E	G	E	L	P	R	L	P	F	E	L	U	A	G	C	F	U	C	B
V	S	N	O	I	C	I	T	E	P	X	R	B	U	X	M	O	R	N	R
A	T	Q	L	S	W	N	O	H	J	J	D	R	H	K	O	Z	A	W	Q
E	P	E	R	H	U	D	I	C	A	D	I	Q	X	W	U	Z	H	S	T
A	R	J	I	T	N	A	G	P	C	D	X	T	W	F	E	M	L	Q	U
Y	E	H	M	U	Z	Y	N	Y	A	W	P	D	O	Y	A	E	X	U	W
P	W	M	F	K	G	E	A	D	S	P	R	D	Y	I	K	L	P	U	U
E	Z	Z	L	R	G	E	C	D	U	A	L	W	V	T	H	P	C	R	D

COMUNICADO
DEPARTAMENTO
INFRASTRUCTURA
PERHUDICA
REMARCA
SEGURIDAD
CONHUNTAMENTE
HUURGROND
INTENCION
PETICION
RESPONSABEL
STRUCTURA

Sudoku

Conceptis SudoKu By Dave Green

			7		3			
	4						9	
1			2					5
8				2		3		7
			4		7			
5		6		8				1
7					2			3
	2						5	
			1		8			

Difficulty Level ★★★★ 2/16

©2019 Conceptis Puzzles, Dist. by King Features Syndicate, Inc.

Resultado edicion anterior

1	7	4	5	9	8	6	2	3
2	6	5	7	3	1	4	8	9
3	9	8	4	6	2	5	1	7
5	1	7	8	2	3	9	6	4
4	2	6	1	7	9	3	5	8
9	8	3	6	5	4	1	7	2
7	5	2	3	4	6	8	9	1
6	3	1	9	8	7	2	4	5
8	4	9	2	1	5	7	3	6

Difficulty Level ★★★★ 2/15

©2019 Conceptis Puzzles, Dist. by King Features Syndicate, Inc.

Dicho di dia;

Indiandi: yiu no por tey, e drumi anochi cu hamber.

Deporte Local

Fundacion Nine Lives a tene un torneo softball pa recauda fondo













ORANJESTAD (AAN)- Diadomingo pasa e fundacion Nine Lives Aruba a tene un torneo di softball pa asina recauda fondo pa nan yuda steriliza pushi. E torneo aki a tuma lugar na Flatstone Ballpark na Piedra Plat. Tabata tin algun studiantenan tambe di Universidad di Aruba cu a bay yuda cu e evento aki pasobra nan tambe kier duna nan apoyo pa e fundacion haya e fondonan necesario. Por a compronde cu e siguiente evento di e fundacion aki ta bendemento di un rifa.

Telefonnan di DIARIO
Tel:582 6747 Fax: 582 8551

Deporte Local

Bubali a gana Estrella 4-0









ORANJESTAD (AAN)- Riba veld di Bubali e muchanan di Estrella y Bubali di Lifida B a enfrenta otro. E team di Estrella cu a hunga cu 10 hoben a sa di wanta e wega te na mitar tempo na 0-0. Pero na di dos tempo Bubali a sa di tuma ventaha y a gana 4-0.

Aruba su team di TK4 ta uniforma y cla pa Surinam



ORANJESTAD (AAN)- Diamars atardi e team cu ta bay representa Aruba na Surinam a briya den nan uniform nobo. Nan uniform a wordo otorga na nan door di Brazil Taekwondo Stichting mes cu semper ta coopera pa nan haya nan uniformnan. Meneer Dan di U Need A T-Shirt na Merca semper ta coopera pa print riba nan uniform.

For di aña pasa e team di Cadet ta preparando pa e di 8 TK5 na Surinam y Aruba tin 7 aña ta gana e copa na Surinam. E aña aki nan ta conta cu un team dinamico y nan ta bay bringa contra di Frans Guyana y Surinam pa e copa aki.

Aruba su team ta consisti di e siguiente atletanan:

- Samuel Rosales di Noord Taekwondo Center bou guia di Grand Master Chaco Cornelio, Master Melvin Rasmijn, Master Joshmar Wever y Master David Dubero.
- Danon Delamore, Joshua Klabér y Roderick Tromp di Brazil Taekwondo Stichting bou guia di nan training korps di Taekwondo.
- Jourdé y Záhyon Klabér ta bay coach nan na surinam.
- 297Sports Facebook ta bay ta bibo y directo for di Surinam pa asina informa Aruba di e resultadonan na Surinam.

Dr. Guaicaipuro Jimenez Presidente di Aruba Taekwondo Bond semper ta apoya e team nan di Aruba cu ta representa Aruba internacionalmente.

Wally, un gran deportista



ORANJESTAD (AAN)- Den nomber di Amateur Baseball Bond Aruba, Aruba Little League y Umpires Uni, ta uni forsa den e momentonan dificil aki pa manda palabranan di profundo pesame na famia, amigo y conocirnan di nos gran amigo y baluarte Sr. Ewald “Wally” Mohamed.

Wally lo ta semper den nos mente como un gran deportista, dirigente, umpire pero mas cu tur cos un lider den nos comunidad.

Wally ademas di a practica deporte na Aruba destacando den Zenith y Heineken a hasi esaki cu exito na Hulanda. Na su momento a maneha e equipo di Heineken y tambe equiponan di Junior League. Wally tabata pa hopi aña umpire den tur liga na Aruba, como tambe na Merca, Venezuela, Mexico y otro paisnan Sur-Americano. Sin lubida na nos Hermana isla di Corsow. Tambe como manager di seleccion di Antiyas durante weganan na Caracas, Venezuela.

Wally a hunga futbol na Hulanda y tambe na Aruba pa San Nicolas Juniors.

Wally sigur ta wordo corda como un meneer di scol ehemplar, cabesante di Augustinus College e mesun scol cu e la bishita. Wally hunto cu su Sra. Iris a drey Lotto League di Baseball pa hopi aña.

Wally sigur a sa di destaca tur caminda cu e por a duna un man, como miembro di directiva di South Little League, instructor di umpire pa ABBA.

Su trajectoria sigur ta uno impresionante y mas di loke nos por trece dilanti.

Cu Wally sosega na paz!

DEPORTE INTERNATIONAL

UEFA cu hopi elogio pa e prome actuacion di e VAR den Champions League



EUROPA: UEFA ta wak bek na un manera positivo riba e prome pasonan di e VAR den Champions League.

"Mi ta hopi satisfecho cu actuacion di VAR", segun Roberto Rosetti, hefe di arbitrahe di e Federacion Europeo di Futbol, riba e website di UEFA.

"E tecnologia ta funciona perfectamente y e referee-nan a hasi un bon trabao".

"Hunto nos a traha duro riba dje y el a duna su frutonan", Rosetti a sigui bisa.

E prome intervencion di VAR den Champions League tabata ora cu Nicolas Tagliafico a pensa cu el a anota e 1-0 pa Ajax contra Real Madrid.

E gol a wordo anula via di e VAR.

"E gol corectamente a wordo anula, apesar cu a tuma tempo pa yega na e decision definitivo", segun Rosetti.

Yankees y Luis Severino a firma un prolongacion di contrato



TAMPA: Luis Severino a bira un homber rico y asina mes New York Yankees probablemente a Sali beneficia.

Severino y Yankees a bay di acuerdo pa firma un contrato di 4 aña na balor di 40 miyon dollar.

E contrato ta inclui un opcion pa un di 5 aña, na balor di 12.5 miyon dollar.

Na final di e contrato cu Yankees e pitcher ta bay tin 29 aña, pues e ta bay tin chens despues pa firma un contrato ainda mas grandi.

Na 2017 Severino su talento a bin afo claramente, ora cu el a caba cu un record di 14-6, cu un ERA di 2.98.

Na 2018, apesar di tin un di dos mitad dificil, Severino a caba cu un record di 19-8, cu un ERA di 3.39 den 32 wega.

Valverde a prolonga su contrato cu Barcelona te cu 2020



BARCELONA: Ernesto Valverde a prolonga su contrato cu FC Barcelona te cu zomer di 2020.

E acuerdo di e coach tabata te cu zomer di 2019, pero Barcelona a dicidi di ofrece un prolongacion di 1 aña y un opcion pa 1 aña mas.

Den zomer di 2017 Valverde a wordo contrata como coach di e equipo, pa reemplaza Luis Enrique.

Den su prome temporada cu Barcelona, el a bira campeon cu e equipo y el a logra gana e Copa di Spaña.

Na Augustus di 2018 el a gana e Super Copa Spaña cu Barcelona.

E temporada aki tambe cos ta bayendo bon cu e equipo bao di Valverde.

Chile tambe kier organiza Copa Mundial di 2030



BUENOS AIRES: Chile a uni su mes na e oferta di 3 otro pais di Zuid America, pa organiza e Copa Mundial di 2030.

Esaki e gobiernonan di Argentina, Paraguay, Uruguay y Chile a duna di conoce den un declaracion.

E cuarteto di Zuid America ta haya competencia di Inglatera y un proyecto en conhunto di Morocco, Algeria y Tunes.

Na 2030 e Copa Mundial ta cumpli 100 aña di existencia.

E prome Mundial a wordo teni na Uruguay, unda cu e pais anfitrion a gana Argentina den e final.



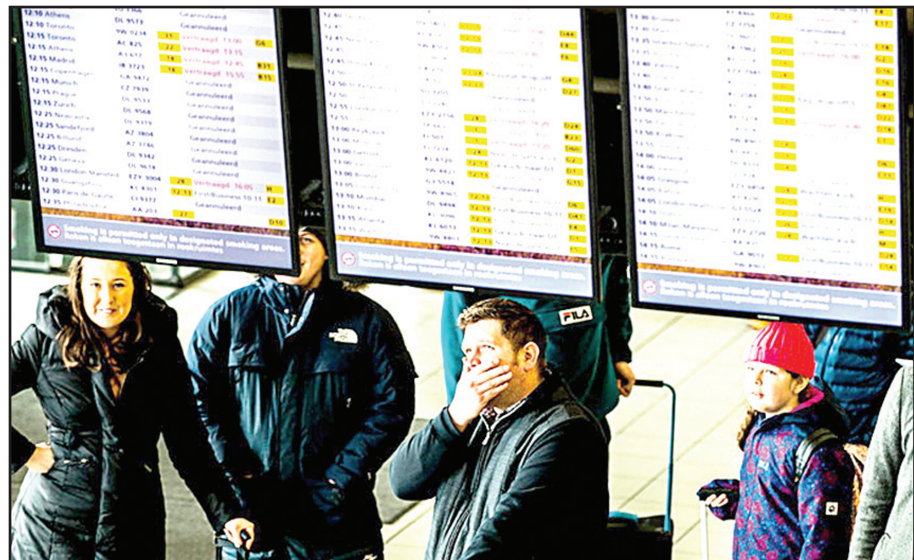
Noticianan for di Hulanda

Decenas di pareha cu ta bay casa a perde shimis di bruid den candela



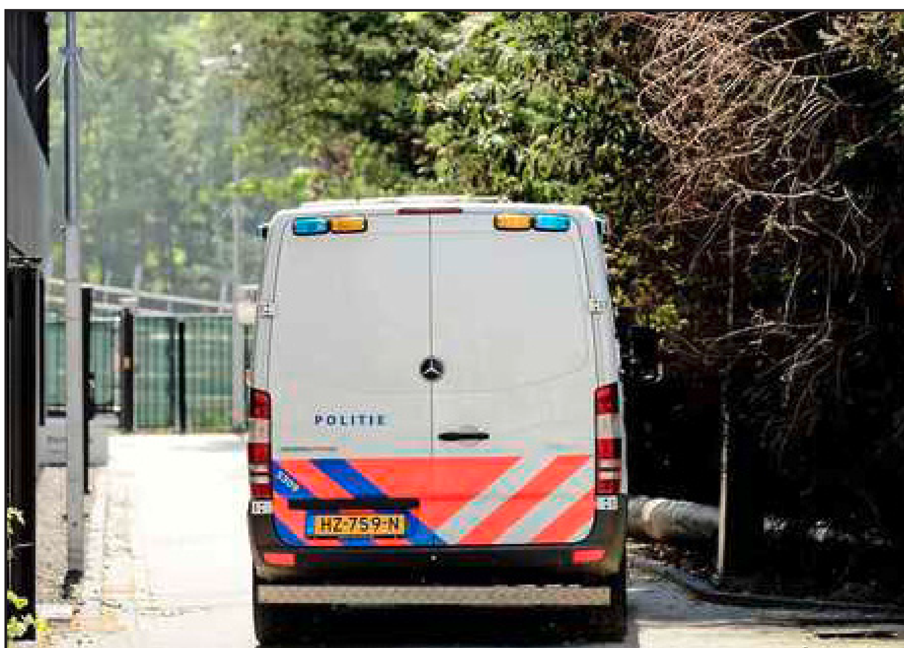
HULANDA: Diabierna atardi tabata tin un candela grandi den e tienda di bruid EMB Fashion na Lelystad y eynan mas cu 200 shimis di bruid a kima full.
Pa colmo 88 di e shimisnan cu a kima tabata prepara pa bruidnan cu mester tuma lugar dentro di poco.
Propietario di e negoshi a keda hopi desampara.
“Esaki ta algo horible”, segun e doño.
E candela na EMB Fashion a causa hopi daño, incluyendo perdida di 240 shimis.
Alrededor di merdia diferente truck di brandweer a yega na e sitio pa combati e candela.
Awor mayoria di e parehanan mester bay busca un solucion.

Medidanan contra aglomeracion di hende na Schiphol, ta costa e aeropuerto hopi placa



SCHIPHOL: Schiphol cada biaha tin cu hinca mas placa den medidanan pa atende cu e aglomeracion di pasahero na e aeropuerto.
Tin actualmente un paro di crecemento di e cantidad di vuelo na Schiphol, pero esey no a pone e aeropuerto bira menos druk.
E ‘terminals’ ta birando mas druk tur dia, yena cu pasaheronan.
Despues cu e cantidad di viahero na Schiphol na 2018 a aumenta cu casi 4% na mas di 71 miyon, e aeropuerto ta verwacht cu e aña aki ta bay tin un crecemento atrobe di 3%.

Casi 800 caso penal ta wordo posponi tur aña, door di problema cu transporte for di prison



HILVERSUM: Un total di 754 biaha un caso penal di corte a wordo posponi na 2018, pa motibo cu un sospechoso no a yega corte of a yega corte laat.
Den 266 di e casonan aki esaki tabata debi na e hecho cu Dienst Vervoer & Ondersteuning, cu ta responsabel pa transporte di e sospechosonan, tabata demasiado laat.
Esaki segun Een Vandaag Diabierna.
Den 488 di e casonan tabata Ministerio Publico cu a lubida di pidi pa e transporte di e sospechoso.
Esaki segun e cifranan di Conseho di Hurisprudencia.
Ora un caso wordo posponi, esaki tin un impacto riba tur esnan envolvi.
Tur hende ta di acuerdo riba e hecho cu algo mester wordo hasi pa mehora esaki.

Hulanda awor ta cumpra mas gas cu locual e ta exporta



HULANDA: Aña pasa Hulanda pa prome biaha desde cu Hulanda den añanan 60 a cuminza saca gas for di e enorme reserva di gas bao di tera na Groningen, a bira un importador neto di gas natural.
Esaki ta nifica cu mas gas ta wordo importa na Hulanda, compara cu locual ta wordo exporta.
Segun GasTerra, Hulanda mas y mas ta cuminza mustra manera otro paisnan Europeo, awor cu a dicidi di cera e cranchi na Groningen.
Hopi pais Europeo ta haya nan gas for di exterior.

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Noticia Internacional

Costa Rica a duna 60 dia na diplomaticonan di Maduro pa nan bandona e pais



SAN JOSE: Gobierno di Costa Rica a informa cu desde diabierna ta core un plazo di 60 dia pa tres diplomatico bandona e pais, di e Embahada di Venezuela na San José nombra pa Nicolas Maduro, kende e pais centroamericano no ta reconoce como gobernante.

Ministerio di Relacionnan Exterior di Costa Rica a indica cu nan a manda un nota diplomatico, cu contenido completo nan no a divulga, na unda a establece plazo di 60 dia, base riba Convencion di Viena riba relacionnan diplomatico.

Funcionarionan cu mester sali di Costa Rica ta Minister consehero Nabil Mora, secretario Angelica Ramirez, y representante diplomatico Nelly de la Mata Ovalles.

E ultimo embahador nombra pa Maduro na Costa Rica ta Jesus Javier Arias Fuenmayor, kende a eherce e cargo desde 2014, pero kende aparentemente tin hopi tempo cu e no ta eherce su funcion den e pais.

Tiroteo den fabrica di Chicago:

Homber a herida varios persona prome cu el a wordo deteni



CHICAGO: Un homber arma a ataca diabierna atardi den un suburbio di Chicago, Merca, lagando varios herido, entre nan cuatro polis, prome cu el a wordo aresta, segun medio y autoridadnan local.

Polis local di ciudad di Aurora a confirma e tiroteo den un fabrica, señalando riba Twitter un situacion ainda “den progreso”. Autoridadnan a confirma despues den su cuenta di Twitter, e detencion di tirador.

“Nos tin un incidente cu un tirador activo na 641 Archer Av. E ta un escena activo. Evita e area”, funcionarionan di gobierno local di Aurora na Twitter.

Polis no ofrece mas detaye, pero corant local Daily Herald a bisa cu cuatro agente di polis y “multiple civil” a resulta herida.

“Tin informenan no confirma cu por lo menos un persona a muri. Varios victima a wordo traslada pa hospital”, e corant a indica.

Un testigo a asegura cu e atacante tabata traha pa e compania y cu e tabata arma.

Dengue a sigui aumenta na Paraguay apesar di campaña contra criadero di sangura

ASUNCION: Autoridadnan sanitario na Paraguay a reitera necesidad di elimina criadero di sangura vector pa motibo di aumento di casonan dengue, cu pa loke ta trata e aña aki a registra 94, mientras cu nan a registra siete di chikunguña.

E cifra ta supone cu den un siman a registra 34 caso nobo di dengue, siendo departamento di Alto Paraná, frontera cu Brasil, e area mas afecta di e pais suramericano, cu 84 caso.

E datonan a demostra cu dengue ta avanza progresivamente, aunke nivelnan inferior di añanan anterior, segun docter Guillermo Sequera, director general di Vigilancia di Salud.

Desde Ministerio di Salud Publica a agrega cu control ta clave pa para propagacion di Aedes aegypti, e sangura transmisor di dengue, zika y chikunguña.

“Lo mas importante aki no ta baha guardia y sigui eliminando criadero pa evita propagacion di e malesanan”, Maria Teresa Baran, director di Servicio Nacional di Eradicacion di Paludismo (Senepa).

Asina mes, Baran a subraya cu pa evita brote di e malesa ta absolutamente necesario cu “e indice di infestacion mester ta bao di 1 %”.

Ministerio di Salud Publico tin un campaña denomina “Salba bida sin criadero”, ta invita ciudadania na elimina awa para, manera den baki di mata bieu, tirenan of boternan.

Tecniconan di Senepa ta encarga di elimina di sangura den e lugarnan, aunke nan ta adverti ta un tarea cu mester duna cooperacion di ciudadania y un compromiso cu habito di higiene y di educacion civico.

E formacion di criadero di sangura Aedes aegypti ta mas habitual durante temporada caluroso y humedo.

Paraguay a sufri na 2013 e peor epidemia di dengue di su historia, cu 150.000 caso registra y 252 morto den un pais di 6,7 miyon di habitante.



Pa bo keda conecta cu


- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta iregularidadnan riba caya
ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT
D Team
WhatsApp 592-9684

Noticia Internacional

Trump a declara "emergencia nacional" pa construccion di muraya cu Mexico

WASHINGTON: Donald Trump a declara "estado di emergencia nacional", un medida administrativo cu lo permiti reuni fondonan cu ta pretende pa construi su muraya priminti den frontera cu Mexico, aunke prome mester sortea un ola di medidanan hudicial.

"Mi ta bay firma emergencia nacional, loke a sosode hopi biaha den pasado, incluyendo pa temanan menor", e mandatario republicano a bisa den un declaracion di Cas Blanco dilanti di funcionarionan. "Nos ta enfrentando un invasion den nos pais, cu droga, trafico humano, cu tur tipo di crimen".

Trump a anuncia declaracion di emergencia nacional durante un conferencia di prensa den hardin di Cas Blanco, horanan despues cu e dos Camara di Congreso a acorda den horanan di anochi, un presupuesto federal, cu a inclui placa pa seguridad di frontera pero no a cubri gastonan di e muri.

Politiconan democrata y tambe republicano a adverti e presidente contra su intencion di declara emergencia como medio pa bula reticencia di Congreso di cede na su plannan di muraya, un promesa di campaña cu a inclui, den un principio, pa Mexico paga e muraya. E biaha aki, Trump a gradici gobierno di Mexico pa yuda detene dos caravana di imigrante.

E desacuerdo entre Congreso y presidente riba e tema di financiamento di e muraya a causa cu Congreso y Senado no a logra yega na un acuerdo di un ley di presupuesto federal y paralizacion di varios agencia di administracion pa falta di fondonan. Esaki a inclui suspension di miles di empleado publico.

E presupuesto a wordo finalmente aproba pa 83-16 voto den Senado, y despues den Congreso cu un mayoria (300-128). E pakete asigna 1300 miyon di dolar pa seguridad di frontera, incluyendo bareranan fisico, pero ta leu di 5700 miyon di dolar cu Trump a bisa cu e pais mester pa e muraya.



E emergencia ta otorga temporalmente e presidente un poder especial pa enfrenta un crisis. Den 58 emergencia declara te awo, mayoria ta responde na problemanan internacional, como aplicacion di sancionnan, aunke tambe tin precedentenan pa uza esaki pa un asunto nacional.

Den un comunicado, democratanan Nancy Pelosi, lider democrata den Senado, y Chuck Schumer, lider di minoria den Senado, a adverti cu e emergencia tabata "un acto ilegal, un abuso di poder di parti di presidencia y un intento desespera di desvia atencion" di fracaso di obliga Mexico pa paga e muraya, manera el a priminti.

ONLINE: www.diario.aw
DIARIO Telefon 5826747 / Fax 5828551
Tipline 5822239



WASHINGTON: Potret di William Barr, kende a wordo confirma como Secretario di Husticia di Merca. Senado a confirma Barr, un abogado cu tin un experiencia amplio, mirando cu el a sirbi den e cargo aki 1991 pa 1993, dilanti di agencianan di orden di e pais mientras Fiscal Special Robert Mueller ta investiga interferencia Ruso den eleccionnan di 2016. Senadornan a vota 54-45 pa su confirmacion, specialmente riba linea partidista.

Merca a aumenta fondonan pa plan Colombia hasta 418 miyon di dolar te cu 2019

WASHINGTON: Congreso di Merca a aproba un aumento di plan Colombia na 2019 pa combate contra droga hasta 418 miyon di dolar, 27 miyon mas cu aña pasa, y den loke ta nifica e prome aumento den tres aña.

E fondonan a wordo inclui den e acuerdo di presupuesto aproba riba diahuebs anochi pa Congreso di Merca pa evita otro ciere parcial di Gobierno federal, y cu a wordo firma pa presidente Donald Trump.



Diaranzon pasa, Trump a ricibi na Cas Blanco, presidente Colombiano, Ivan Duque, kende a bishita e pais den horanan di mainta.

"Nos ta trahando hunto pa Colombia eradica algo di loke nan ta cultivando na Colombia. Den e momentonan aki, mi no lo bisa cu nan ta cumpliendo prome di loke ta programa, pero mi ta spera cu nan lo haci den algun momento den futuro cercano", Trump a bisa durante bishita di Duque na Cas Blanco.

Duque, kende a asumi poder na Augustus di 2018, a contesta cu "den prome cuatro luna" di su mandato nan a "eradica 60.000 hectarea, hopi di nan eradica den ultimo seis luna".

Donald Trump a pronostica un aumento comercial cu Reino Uni despues di Brexit

Presidente di Merca, Donald Trump, a bisa cu e ta spera cu intercambio comercial cu Reino Uni aumenta "substancialmente", dunando un impulso na Prome Minister Theresa May, cu a marca un acuerdo transatlantico como un di e bentahanan di Brexit.

"Cu Reino Uni, nos lo sigui cu nos intercambio comercial y nos lo aumenta substancialmente na medida cu tempo pasa", Trump a declara riba diabierna. "Nos ta di acuerdo den sigui dilanti y preserva nos acuerdo comercial. Nos tin un bon relacion comercial cu Reino Uni y esey a bira mas fuerte", e mandatario a comenta.

E presidente tin vinculonan estrecho cu politiconan di Reino Uni cu a haci campaña pa Brexit, incluyendo e lider di Partido di Independencia di Reino Uni, Nigel Farage. Su intervencion mas recien a reforza mensahe di esnan cu ta na fabor di e Brexit cu Gran Bretaña por beneficia di acuerdonan comercial cu economianan grandi alrededor di mundo, despues di bandona UE.

Secretario di Comercio di Reino Uni, Liam Fox, a bisa cu nan a firma un "acuerdo di reconocimento mutuo" cu Merca na cuminsamento di e siman aki, pa asegura un balor di hasta 12.800 miyon di liber (16.500 miyon di dolar).

Na Juli, segun corant Sun, obhetivo di May di mantene lazonan cu UE por pone den peliger un futuro acuerdo comercial, prome cu el a bisa prensa cu tabatin un acuerdo entre e dos pais.



Multi-miyonario Richard Branson a anuncia mega concierto pa yuda Venezolanonan



CARACAS: E multi-miyonario Britanico Richard Branson ta organizando un concierto cu artistanan regional y internacional den un iniciativa cu nan ta spera recauda 100 miyon di dolar den ayudo humanitario pa Venezuela y presiona gobierno di Nicolas Maduro pa permiti su entrada.

E 'reguetonero' Venezolano Nacho, cantante Spaño Alejandro Sanz, y cantantenan Colombiano Carlos Vives y Juanes a wordo señala den e proyecto, como tambe interprete di "Despacito", e Puertorriqueño Luis Fonsi, segun website di e evento.

E musico Spaño, Miguel Bosé, cantante di pop Brasilero Anitta y Britanico, Peter Gabriel tambe ta riba e lista, entre mas di 20 artista invita.

Branson a bisa den un video publica den www.venezuelaaidlive.com cu ta organizando "un alineacion maraviyoso di artistanan internacional y regional" pa e concierto, dia 22 di Februari den e ciudad Colombiano di Cucuta y cu lo wordo transmiti en bibo via Internet.

"Venezuela ta sufriendo, un pais cu tabata esun mas rico di Sudamerica, awo ta enfrenta e peor crisis humanitario di Hemisferio Occidental", segun fundador di grupo Virgin.

Branson a bisa cu e espectaculo tabata un pedido di hefe di Parlamento di Venezuela, Juan Guaidó, reconoce pa por lo menos 50 pais como presidente interino, y su co-partidario, lider Leopoldo Lopez, pa "atrae atencion global na e crisis inaceptable y lanta fondonan pa yuda humanitario esencial".

Corte Supremo a prohibi salida di Venezuela na directiva di PDVSA designa pa Guaidó

CARACAS: Corte Supremo di Husticia (TSJ) a prohibi pa sali di e pai, e hunta pa control di compania Estatal Petroleos de Venezuela (PDVSA) y su companianan filial designa pa presidente interino di Venezuela, Juan Guaidó.

Sala Constitucional di TSJ, atraves di un comunicado a declara prohibicion di salida, blokeo di cuentanan di directiva di PDVSA, di PDV Holding Inc y di Citgo Holding Inc, nombra diaranzon pa Guaidó, despues di autorizacion di Parlamento, di mayoria opositor.

Asina mes, nan a decreta "nulo di absoluto nulidad" acuerdo di Parlamento -cu a wordo declara den desacato pa Corte Supremo pa no cumpli cu varios sentencia.

E medidanan decreta diahuebs pa Corte Supremo ta contra Simon Antunez, Gustavo J. Velasquez, David Smolansky, Carlos Jose Balza y Ricardo Alfredo Prada.

Tur ta miembro di hunta directiva di PDVSA, cu a wordo nombra pa Guaidó.

Nan tambe a afecta Luisa Palacios, kende a wordo nombra como lider di directiva di PDV Holding Inc., compania cu ta eherce como propietario di Citgo, y Edgar Rincon, Oswaldo Nuñez, Fernando Vera, Elio Tortolera y Andres Padilla.

Angel Olmeta, Oswaldo Nuñez, Javier Troconis y Rick Esser, nombra pa Citgo Holding Inc., ta enfrenta e mesun medidanan cautelar.

Por ultimo, nan a urgi Gobierno y PDVSA pa "tuma medidanan necesario pa proteccion di actividad petrolero y su comercio".





Pa chica Pos - Habri tuberia y wc.
Servicio lihe y confiabel.
Experiencia ta manda
CICLONE
Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

Torres
Chica pos Septic tank
Servicio pa Cas, Company, Hotel etc.
Tel: 588-7805 Cell: 593-9534

TA HUUR
Apartment na Schotlandstraat, pa dia, pa siman y pa luna Cel: 594 4945

AIRCO
"SPECIAL" pa servicio di airco inverter solamente Afl.95,- + split unit solamente Afl.85,- SERVICIO LIHER Y GARANTIZA (Techniconan certifica)
Cel: 740-7158 / 565-3232

APPLIANCE REPAIR
Service, ta drecha airco split / inverter, frigidaire, dryer, wasmachine, stoof, forno, microwave etc. Delivery cu garantia. Tel: 565-4234

GREENLINE H.E. ROCOCO PLAZA # SPECIAL OFFER SANTO PA: Pega Bloki Y Basha Afl. 35.- + Tin Graniet, Piedra Y verf for di Europa. Info Jama 583-8521 of 7415640 Open 9-5

REAL ESTATE
Bende bo Cas of Tereno
Den tempo Record
Laga nos Judabo
Jama 593 8082

CONSTRUCTION Y CHAPI
Nos ta corta tur sorto di mata cu design y tira sushi afo. Nos ta drecha dak, verf cas of negoshi. Lanta cura of cas. Tur sorto di carpinteria, tuberia, electricidad, basha vloer y pega tile (mosaico). Trabao ta wordo garantisa.
Cel: 594-2380 / 594-8023

FOR SALE
Private property lands in North, Oranjestad
Cell 594 6797

LUJAN
Septic Services
CHICA POS!
Tel: 592-8366 / 588-6877

Glassco
- Glass & mirrors cut to size and shape
- Polishing, drilling & glass replacement services
- Fast service

Tel. 583-4784
Caya Betico Croes 162 B

D' La Rosa
CHICA POS
Pa servicio di habri tuberia, area di hotel tambe.
562-2059 Pos Chiquito 25-G
585-8534 Aruba

RENT-A-TENT
Pa parada Carnaval
Noord- Playa-S.N
Jama Mo Tuyo
734 5454

DIRECTV
Gran oferta. La mejor television satelital full canal, solo paga Afl.100,- pa luna. Yama ja! Tel: 569-8514
Whatsapp: +58 424 512 1172
También reparamos señal TV Drtv.

TA HUUR
Apartment full muebla na Cunucu Abou 28 B. Awa, coriente, gas ta apart. No Pet. Jama na 660 9715 / 587 3325

TA BENDE
Hyundai H-1 Van 2011, 9 seats, automatic, airco, disel,
Awg 16.500.00
Jama 567 1122

TA BUSCA
Tereno den groene zone pa cria bestia
Boso kier bendele/
Jamami 594 6797

BOBCAT SANTO
Rent Bobcat, tin graniet blauw y normal, demolicion, yena baki, fundeshi, rosa tereno, bende santo y piedra. Mesora!
Cel: 592-3424 / 592-1156

YOS
Septic Tank Services
Chica pos. Habri tuberia.
Jose Dirksz • (+297) 566-6144
Seroe Blanco# 64, Oranjestad, Aruba

FELIX EXCAVATION
Santo, piedra, graniet tereno limpi.Tur sorto di servicio, di backhoe. Mesora y bon prijs,
Cel/Whatsaap: 699-9799 / 563-1116

TA BUSCA
Security Guard masculino full time, edad entre 25-45 aña. Mester tin Mavo diploma o enseñansa equivalente. Mester por papia y scirbi Papiamento, Hulandes, Ingles y Spaño. Mester tin propio transporte. Interesadonan por yama oficina entre 08.00-16.00 pa un cita. Tel: 588-3677

Orange Matrassen Fabriek
Liquidation Total! Descuento 20%-30%-50% riba tur mercancia pa cas, mas 20% riba cashi, wandmuebel. Tin gran oferta. Tel: 588-7468 / 593-4387

TE HUUR
Per 1 maart ongemeubileerde 2 sl woning, grootte 70 m2, beveiligd en ommuurd voor geen huisdieren.
Voor inf 568 2814

TA BENDE
Un container di 40 ft high cube
Afl. 5000.-
Yama 594 7449

TA BENDE
Hyundai Getz 2007 automatic/ airco
Awg 6500.-
Jama 630 6141

CALOR???
Bo airco di auto no ta fria of tarda pa fria? Nos ta traha riba tur marca!! 565 3232

COBA
Ta coba fundeshi, pos, pool. Servicio di bobcat, jena fundeshi, lanta sushi y hopi mas. Ta bende santo, piedra y graniet. Jama 569 4510 / 660 7230

Orange Matrassen Fabriek
Tarabana Solo 5
Ta fura matras, tur muebles, stoel di auto. "Matras nos ta busca mainta y entrega atardi."
15% tur furamento.
Tel: 588-7468 / 593-4387

MONTAS EXCAVATION
Nos ta bende santo di pleister, pega blokki, piedra y granito.
Bon prijs.
Tin servicio di bobcat.
Tel: 567-5282 / 565-8639

BOBCAT & BACKHOE
Rosa tereno, coba fundeshi, pos, jena fundeshi
Ta bende Santo y Piedra
Jama 593 5050

RENT
3 Bedroom/ 3 bathroom house in Boroncana North area
Cel 594 6797

RENTA
Apartamento di 1 y 2 kamber na Papilon, Sta Cruz
Cell 594 6797

TA HUUR
Apartment pa 1 of 2 persona Afl 650.- pa luna, Inclui wifi, cable. Santa Cruz, Kas Ariba, Tel 585 1991

TA BENDE
Toyota Tercel 1999 standard pa Afl 800.- start sali bai cu ne
560 1022

TA BENDE
Tereno eigendom 1188 m2, Naf 150,- m2 Seroe Janchi. Jama tel 560 5397 / 742 3729

4- SALE
Chevrolet Aveo 2008 Standard, Bon condicion
Afl 4900.- o.b.o
Cel 592 1459

TA OFRECE
Un kamber gratis bou condicionnan, na un persona studiante (exterior) of cu trabou stabil, pa un temporada cortico (+/-6 luna) si bo ta interesa bo por jama. Tel 594 1351 pa hasi un cita

ASSOCIATED REALTORS
Ta Huur
Un apartamento na Madiki di 1 kamber, inclui wifi, cable, gas, exclui awa y coriente pa Afl 950.00 mas borg.
Jama Mito na 593 6318

ASSOCIATED REALTORS
Bo tin un cas balora rond di Afl 250.000.00 y lo kier bendé? Anto jama nos pa mas informacion na 593 6318

RUIZ EXCAVATION
Ta anuncia su nombER nobo:
F. Ruiz Sand Gravel & Equipment N.V.
Nos tin santo pa bloki, pa pleister, graniet, piedra pa basha y decorashon na e mihor prijs.
Pa mas info jama
588 9995 / 593 9995

ATCO ARUBA N.V.
- Land Cleaning
- Container Hauling
- Demolition
- Excavation
- Heavy Transport and Lifting
- Material Transport in Bulk Sizes

TEL: (297) 523 6600
FAX: (297) 582 7108
infoatcoaruba@atco.aw
Find us on Facebook

Type Les
Awg.150 pa Luna
Diabierna of diasabra
Am/Pm
Tel.5934494-5880950

TA BENDE
Un Nissan Almera (Europeo) di dos porta, standard/ airco den bon condicion pa Afl 4900.00
Jama 593 6318

TA HUUR
One bedroom apartment grandi na Boton Santa Cruz, Full muebla, sala y cushina apart. Entrada priva, inclui cabel, gas y serlimar. Awa y coriente ta apart. Awg 950.- pa luna plus 1 luna borg. 737 7077

TA HACI
Chapi, mantenimiento di jardin y ta tira tur sushi afor.
Tel: 749 6958

SUPER SEPTIC SERVICE
10x = 11th Free !!!
5920014

DIARIO
- Pa noticia, cumpleaños, comentario, redaccion: noticia@diario.aw
- Pa farandula: espectaculo@diario.aw

Tel: 582-6747

PA AVISO aviso@diario.aw

BO MESTER DI WASTE BUCKET RESIDENCIAL OF COMERCIAL?
ecotech aruba
YAMA
Mr. Bucket
594-3757
mrbucket@ecotech.aw
20 yrd Big Bucket
15 yrd Junior Bucket
10 yrd Small Bucket

MENU SPECIAL
16-17 Feb.
SHAHAI TAKE AWAY
STA CRUZ • Tel: 585-7022
Sat 16 feb.. Calco stoba , mix grill cu yuca y maishi y sopi di carni y sopi galinja
Sun 17 feb.. Arroz con pollo, SACO MIX, Purba nos variedad ariba grill y sopi di dia

TA HUUR
Cas nobo na Paradera, 2 kamber, 1 baño, muebla cu muebels moderno y nobo, Ta inclui, internet, cable. Afl 2350.- Tel: 733 1201

TA BENDE
Un BMW X6 aña 2015 poco cori, den super bon condicion. Mas info 594 0699 Hende serio so!

TA HUUR
Bo ta un profesional den area di peluqueria, masahista y/of nail stylist? TA HUUR espacio na Richelle Beauty Vision. Santa Cruz 111-B, Tel: 5851073 / 594-2758

TA HUUR
un Apartamento nobo nobo na Noord Alto Vista cu sala camber cushina, airco, WiFi, no muebla. Afl.650,- pa luna. servicionan apart. Tel: 567-2624.

REPAIR
Dryer, wasmachine, frigidaire, cooler, airco, walk-in cooler, walk-in freezer. Cel: 562-1584 745-7084.

TA BUSCA
un chauffeur cu rijbewijs D. Contact Tel: 593-5778 despues di 9'or.

Señora se ofrece
para planchar, lavar, hacer limpiesa (en casa). Y cuidar para adultos. Tambien hay servicios de albañil y carpenteria. Y tambien se hace pedicure a domicilio. Tel: 561-3274

TA BENDE
Container 40 pia, bon condicion pa solamente Afl.4500,- Yama 593-2211

TA DRECHA
Wasmachine, frigidaire, cooler, dryer, tur tipo di split unit y window. Tel: 630-3704 / 561-8008

FOR RENT
Apt. Mon Plaisir near beach, Afl.675,- (exclusief). Persona serio y responsable. Tel: 563-5744

ASSOCIATED REALTORS
TA BENDE
Cas di dos piso na Seroe Lopez/Paradera di 3 kamber/2.5 baño riba un serito cu bista pa noordkust, den perfecto condicion cu zwempool y pa $470,000. Jama Mito na 593-6318 pa mas detalles.

ASSOCIATED REALTORS
TA BENDE
Un tereno propiedad di 7947 m2 na Frankrijkstraat/Oranjestad, ideal pa e.o. apartment complex @ Afl.170,00 p/m2. Jama Mito na 593-6318.

TA HUUR
Un camber na Hooiberg. Pa info Tel: 566-5038 / 569-4202

CONSTRUCCION
Nos ta traha cas, apartament, cura di cas, pega blokki, pleister, traha dak, pega tiles, verf, klinkers, basha vloer etc. prijs rasonable. Cel: 563-1650

FOR SALE
Pick up Toyota Hilux 2002 gasoline, long bed, Afl.6000,- Call: 592-1996

TA BENDE
Un frigidaire mediano Cell: 660-5926

NOS TA DRECHA
Wasmachine, frigidaire, cooler, dryer, forno, stoof. Tur tipo di split unit y window
Tel: 566-4366

MERCADO REPARACION Y SERVICIO
NOS TA DRECHA
Wasmachine, Frigidaire, Cooler, Dryer, Stoof, Forno. Tur tipo di split-unit y window.
JOSE MERCADO !Any time!
569-6224

Mercado Reparación y Servicio
Nos ta drecha
Wasmachine, Frigidaire, Cooler, Dryer, Stoof, Forno. Tur tipo di split-unit y window.
ALEX MERCADO !Any Time!
Cel: 567-0580

Nos Ta Drecha
Tur tipo di frigidaire, cooler, wasmachine, dryer, forno, airco, etc. Anytime cel: 561-1615.

CAft:

Implementacion di Protocol determina y necesario pa finanzas publico sostenibel



ORANJESTAD (AAN): Diabierna un biaha mas CAft a tene un conferencia di prensa, despues di nan bishita riba nos isla.
Durante e conferencia di prensa presidente di CAft Raymond Gradus a papia riba e hecho cu riba cu riba 22 di November 2018 a keda acorda un protocol entre Aruba y Hulanda pa logra finanzas publico sostenible.
E acuerdo ta cu lo mas rapido posibel lo realisa un surplus di minimo 1% di PIB (GDP) ariba e presupuesto. Di e forma aki lo reduci na un manera substancial, e quota di debe, cual awor ta cerca di 90% di GDP.
E entradanan inespera pa e proximo añanan mester beneficia e reduccion di e deficit. Segun Gradus , e saneamento di e finanzas publico mester por logra mediante di un reduccion substancial di gasto publico. E aña 2019 aki Aruba mester reduci e gastonan nominal di personal.
Pesey ta importante pa moderniza e sistema di impuesto den di un manera firme. Esaki tambe lo duna un incentivo pa e economia.
Pa e presupuesto 2019 a keda acorda un deficit di -0,5% di e GDP. Debi na falta di informacion relevante y legalmente prescribi, Caft no por evalua si cu e presupuesto 2019 aproba, Aruba ta riba caminda pa un finanzas publico sostenible.
E calculacionnan di impuesto y e fondo presupuestario temporal pa e plan di crisis social no ta suficientemente hustifica, cu ta haci cu e nivel di realidad di e presupuesto no por keda determina. Tambe ta falta un maneho general di dividendo, cu ta pone cu e ingresonan di e Sector Publico lo ta mas predecible. Den pasado cu demasiado frecuencia a inclui dividendonan halto cu despues a resulta cu no tabata realistico.
Aruba den 2019 a cuminza reforma e sistema di impuesto. Un plan di impuesto integral ainda no ta disponbel. Esey ta haci cu Caft no por determina con realistico e ingresonan di impuesto ta. CAft ta yama e Gobierno pa den forma diligente elabora un plan y indica con pa promove e eficiencia di e administracion di impuesto. Ademas riba otro areanan tambe mester tin eficiencia den e aparato Gubernamental. CAft ta desea di tin mas bista den e fondonan presupuestario di Aruba. Pa CAft no ta suficientemente cla unda ta gasta e fondonan ey y cua ta e riesgonan di e fondonan pa e presupuesto di Aruba. Pa loke ta e presupuesto di aña 2019, CAft a haya e splicacion di e plan di crisis social provicional di e fondo presupuestario di Aruba insuficiente.
Gradus a indica cu durante e dianan cu CAft tabata na Aruba, a realiza discusionnan cu e Gobernador, e Minister di Finanzas, Asuntonan Economico y di Cultura y cu Conseho di Minister.
Ademas CAft a haci un bishita na Banco Central y Conseho di Accesorio. Diahuebs 14 di Februari ultimo e presidente di CAft, a duna un charla publico bou e titulo "Riba caminda pa un finanzas sostenibel", den cual el a splica e desaroyo di finanzas publico na Aruba den un perspectiva economico. E charla a keda organiza cu colaboracion di Universidad di Aruba y e presentacion di Powerpoint ta disponibel riba e pagina web di CAft.

TA HUUR
Cunucu huis grandi na Seroe Pita 52, 3 kamber abow, 1 ariba zolder, 1 baño, sala, cushina y patio grandi. Afl. 1500.- discutibel. Tel:585 7144 / 567 1849

GANGA
Hacemos todas clases de plomeria grandes / chikito. Areglamos lava manos, w.c., lava platos, ducha, todas clases de tuberias grandes y pequenas. Cel: 741-0594

TA BENDE!
TRAILER perfecta condicion Awg.10.000,- Negociable. Tel: 565-5522 / 594-6687.

FOR SALE
Diadomingo 17 10AM - 4PM. Cel: 593-5125 Washington # 46-L



Ta participa fayecimento di

Sr. Ewald Mohamed
Mihor conoci como "Wally"

un legendario pa Cuerpo di Umpires Uni palabra di profundo condolencia na famianan di e fayecido.

Cu sr. Ewald "Wally" Mohamed sosega na Paz.



Aruba South Little League

Aruba South Little League

Ta extende su mas sincero condolencia na famia di.

Ewald Ferdinand Mohamed. Better known as "Wally"



Na bida Ex Presidente di Aruba South Little League
Ex Manager di Aruba south Little League y seleccion di Aruba
Ex Umpire di Aruba South Little League
A duna les na umpires y scores di Aruba south Little League
Un gran Pionero di Aruba South Little League

Nos mas sincero pesame na e famianan y cu Dios duna boso Hopi forza den dianan dificil aki

Alavez ta invita tur miembronan di South League pa asisti na e acto di despedida cu lo tuma lugar Diasabra 16 di Februari 2:00 or na Misa Santa Teresita
Cu Ewald sosega na pas den brasa di Senior



Staf y personal di Colegio San Augustin tin e tristo deber di anuncia e fayecimento di e ex director di nos scol

Sr. Ewald Ferdinand Mohamed
Mihor conoci como Wally

Nos ta extende nos palabranan di profundo condolencia y hopi forsa na su señora Iris, su yiunan Edwin, Annemarie y Ewald y demas famia di e defunto

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Homber "straño" a laga sa cu e ta riba "un trip"

ORANJESTAD (AAN): --- Diahuebs marduga pa casi dos' or y mey, Central di polis a instrui patruya Oranjestad pa nan bay den Zoutman straat na altura di "Tera Group", relaciona cu un persona sospechoso señala.
Patruya cu a yega den Zoutman straat na e lugar indica a papia cu un señora di inicial L.
Segun version di L. un homber desconoci p'e tabata para dilanti e edificio ta wak rond.
Despues di inmediato e homber straño a bay tira bista na e compleho di apartamentonan banda di "Tera Group". S
E señora a suministra polis descripcion di e tipo cu actitud sospechoso , cu tabata bisti cu T-Shirt "preto", carson y pechi "preto".
A base di e descripcion patruya a cuminsa tira bista mes ora den e area y den un fraccion a localiza un homber, cu ta cuadra cu e descripcion, banda di "Zara Building.
E homber bisa polis su nomber-- cual ta di inicial W.-- y el a conta e agentenan cu e ta den centro di Oranjestad riba "un trip" y a sigui conta cu esaki ta di dos dia cu e ta "riba un trip".
Polis a observa cu ta parce cu W. tabata manera bao influencia di un of otro substancia. E patruya a notifica Central di polis di tur esaki.



SETAR ta participa fayecimento di:

Ewald F. Mohamed
Tata di nos colega
Edwin Mohamed
Manager Business Telecommunication Sytems

Acto di entiero ta tuma lugar diasabra dia 16 di februari 2019 di 2or pa 4or di atardi na Misa Santa Teresita na San Nicolaas.

*Gerencia, Staf y Personal di **SETAR N.V.** ta extende palabranan di condolencia na **Eddy**, su señora y demas famia.*



Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Oracion pa awe:

Tata Santo, Bo a crea mi segun bo imagen y semehansa. Awor mi ta pidi Bo, hasi mi cruazon, pareu na bo curazon

ONDERLINGEHULP

Specialista den seguro di entiero

Presenta pa:
(297) 582-4427
info@onderlingehulp.com

J.H. cu tabata arma lo a bebe di mas y pa su seguridad polis a detene

ORANJESTAD (AAN): -- Ta puntra te ki dia gobiernonan ta bay actua contra e chollernan cu ta circula den Centro di Oranjestad y na San Nicolas.

A tuma nota cu pa algun tempo caba mas y mas turista ta hasi uso di "Guia" pa haya historia entre otro di edificionan den Centro di Oranjestad. Guia ta pasa entre otro na Fort Zoutman, Censo, palacio di Gobernador, Kerki Protestante y asina por sigui menciona.

Pero tin un edificio den Wilhelmina straat dilanti censo cu mester di atencion. Famia ta haci nan esfuerso pa a cera esaki cu bloki y toch tin chollernan ta subi, kibra, y drenta den edificio.

Polis a yega, drenta den e edificio pa saca e chollernan na mal ordo .

Pero tur dia choller ta sigui subi muraya pa drenta y usa droga.

Durante paseo tambe e turistanan ta wak y nota movecion di chollernan cu ta crea mal impresion. Pa esaki ta urgi e instancianan pa presenta proposicion pa ataca e problema di choller aki.

Ta core cu nan pero un rato despues nan ta bolbe y sigui causa molester y pidi entre otro placa. Diahuebs merdia alrededor di 12' or Central di Polis a dirigi patruya Oranjestad na parada di auto bus chikito den Wilhelmina straat na unda e conoci di polis, e homber di inicial "H" lo a menasa chauffernan di autobus cu arma blanco.

Patruya a presenta den un fraccion y esnan presente a mustra e polisnan cu ta H. ta cana bay pabao. Polisnan no a vacila y nan a bay tras di e sospechoso H. y yegando na altura di un establecimento cu ta bende paña, polis a localiza e homber H.

Agentenan a wak cu H. a sconde algo cu rapidez den su banch'i carson.

Ademas e polisnan a constata cu H. lo ta bao influencia di bedida y e no por para debido riba su pianan. Tambe e tabata hole bastante na bebida alcoholico.

Abase di e informe suministra pa medio di Central di polis, ademas su actitud, polis a detene e homber J.H. pa 12 or y 05. como sospechoso pa a viola ley di arma.

Royal Aurora
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Bendicion y bondad di Señor ta compañami tur dia di mi bida, lo mi biba den cas di Señor henter mi bida largo.

Cu dolor na nos curason pero conforme pa loke ela nifica pa nos, nos ta anuncia fayecimento di nos Mama stima:

Candida Maduro
***03-10-1926 – †11-02-2019**

Su yiunan:
Marina & †Mario Barbieri-Maduro
Shirley & Newton Ferguson-Leung
Julie & Geronimo Ras-Leung
John & Esmeralda Leung-Morales
Edwin & Norma Leung-Geerman
Albertico Leung

Su ex-esposo y tata di su yiunan: †Leung Hang

Su nieto- y nietanan:
Michelangelo Barbieri y famia
Sharleen Ferguson y famia
Sharon Curiel-Ferguson y famia
Lisa Ras y famia
Patrick Ras y famia
Jonathan Ras y famia
André Leung (manera yiu) y famia
Jadey Leung & famia
Elizabeth van Romondt-Leung & famia
Angeline Sapuana-Leung y famia
Janine Sen-Leung & famia
Edseline Pontilius-Leung y famia
David Leung y famia
Julaida Ras-Leung y famia
Solange Henriquez-Leung y famia

Su rumannan:
†Hiliodoro Maduro & famia
†Reginaldo Maduro & famia
†Pascual Maduro & famia
Maria Boekhoudt-Maduro & famia

Tur su bisanietonan, sobrinonan y sobrinanan.

Su companjeronan y staff di Verpleging di Huize Maristella.

Demas famia:
Maduro, Croes, Leung, Barbieri, Ferguson, Ras, Morales, Geerman, Boekhoudt

Ta invita pa asisti na acto di despedida dialuna, 18 di februari, di 9:00 pa 11:00 a.m. na Royal Funeral Home. Cremashon lo tuma lugar den ceno familiar.

Royal Aurora
Funeral Home & Crematory

Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada;
Den cunucu di yerba verde E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa tranquil, pa mi bolbe haya forsa.
Salmo 23: 1, 2, 3

Nos ta anuncia fayecimento di:

Michael Gamarra
Mihor conoci como:
"Miguel" of "Gamarra"
***26-09-1946 - †12-02-2019**

Na nomber di su:
Casa: Josepha Wolff

Yiunan: Jeanine Shaiby y Andy Erasmus-Gamarra
Zillah Gamarra

Nietonan: Nyron Diaz, Stacy Erasmus, Steve Erasmus, Sean Erasmus, Darien Grajales

Bisanietonan: Nyson Diaz, Nymar Diaz

Rumannan: Angelica y †Leonardo Orman y famia
†Serapio Gamarra y famia
Felipe y †Ina Gamarra-Lacle y famia
†Nicolaas y Margo Gamarra-Henriquez y famia
†Jonca y †Mencho Growell-Gamarra y famia
Maria Gamarra y famia
†Martin Gamarra
Jose y Frida Gamarra-Geerman y famia

Swa y cuñanan: †Juanita t †Marcolin Tromp y famia
†Claudio y Nata Wolff y famia
Boy y †Linda Wolff y famia
Maria y †Memechi de Mey y famia
Benny y Mina Wolff y famia
Tommy y Beatrix Wolff y famia
†Lidia y Frans Leest y famia

Su ayudante: Isabel Geisa Medina

Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, demás famia, ex coleganan di Holliday Inn y Aeropuerto

Famia: Geerman, Wolff, Erasmus, Diaz, Grajales, Geerman, Orman, Laclé, Henriquez, Growell, Lopez, Ras, Rodriguez, Vasquez

Ta invita pa e acto di condolencia y entiero cu lo tuma lugar dialuna 18 di februari 2019 di 9'or pa 11'or di mainta na Aurora Funeral Home, despues saliendo pa Santana catolico na Sta. Cruz.

Despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

Minister Lampe a reuni cu Managernan di Colegio EPI





ORANJESTAD (AAN): Diahuebs 14 di februari, Minister dr. Armando Lampe a sinta hunto cu e Managernan di EPI den nan reunion semanal pa asina e haya un bista di kico tur ta e inkietudnan cu ta existi cerca e unitnan y duna reaccion of contesta na diferente pregunta cu e managernan tabata tin.

Despues di e encuentro cu e Managernan, Minister Lampe a wordo invita pa e manager di sector Horeca pa haci un recorido den e cushina di nan unit, cu ta en espera di un renobacion na unda Minister por mira kico tur a haci caba y kico tin pa wordo haci ainda.

Na final Minister Lampe a keda satisfecho di e manera cu ta hibando e maneho di e cushina y ta aplaudi cu tin un cushina di un calidad halto.

Sigur lo keda cu speransa cu sector priva lo sigui aporta cu inversionnan den cushina, na unda cu na final di cuenta, ta forma futuro empleadonan den e sector di horeca mes.



Kier manda palabranan di profundo Condolencia y forza na famia y amigonan di



Ewald "Wally" Mohamed

tata di miembronan di nos equipo.

Cu "Wally" sosega na paz den Reino di Dios



Departamento di Impuesto

Cu honda pena afdeling Deurwaarderij ta anuncia fayecimento di

Sr. Juancito Virgilio Franken

Tata di nos chef Sra. Aileen Franken.

Nos ta extende nos mas sincero condolencia na Aileen y demas famia cu e perdida di nan ser keri.

Alabes nos ta invita un y tur pa asisti na e acto di entiero cual lo tuma lugar diasabra 16 di februari 2019 di 2'or te cu 4'or di atardi saliendo for di Misa Santa Ana pa Santana Catolico na Noord.

Nos ta desea nan hopi forsa den e dianan dificil aki.

Cu sr. Virgilio sosega na paz.



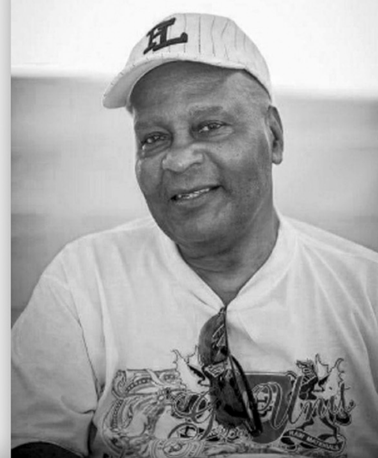
MINISTERIO DI TRANSPORTE
COMUNICACION Y SECTOR PRIMARIO

"Ora cu un persona cu nos stima fayece, no tin manera pa evita e tristesa y menos di sinti e bashi inmenso cu ta keda den nos curason. Pero nos ta keda cu e pas y consuelo di sa cu nos ser stima ta banda di nos Creador."



Cu gran tristesa,
Minister Chris Romero
tin e deber di participa e fayecimento di **sr. Ewald "Wally" Mohamed**.
Na bida tata di rumannan di curason di **Minister Romero**.
Cu **Wally** sosega na pas.

Acto di despedida ta tuma lugar **Diasabra 16 Februari 2019**, **4or di atardi**.
Misa Santa Teresita na San Nicolas
Nos defunto stima lo ta reposa for di **2or di atardi na Misa**
Cremashon lo tuma lugar den ceno familiar.



Chris Romero
MINISTER DI TRANSPORTE, COMUNICACION Y SECTOR PRIMARIO



GOBIERNO DI ARUBA

AHATA ta mustra cu ocupacion y prijs di hotelnan tabata positivo den Januari



ORANJESTAD (AAN): Aruba Hotel & Tourism Association (AHATA) a ricibi e cifranan di ocupacion y prijs di hotelnan pa luna di Januari 2019 y e resultado ta uno positivo.

E aña a cuminsa bon cu un High Season druk, manera por a spera. Na Januari e porcentahe averahe di ocupacion di hotel (Occupancy Rate) tabata 89.5%, subiendo cu 0.7 punto compara cu Januari 2018. E balor averahe di cada camber tambe ta mas halto: ADR (Average Daily Rate) a subi cu 7% compara cu Januari aña pasa pa yega $351.98. E RevPAR, cu ta e entrada averahe pa tur camber disponibel, na Januari 2019 tabata $314.85 y esaki ta un aumento di 7.8% compara cu un aña pasa.

E demanda pa Aruba ainda ta halto durante e prome lunanan di 2019, y hopi hotel den region Caribe ainda ta cerá despues di horcannan di September 2017. Tin un tiki preocupacion pa e luna di April pa motibo cu Pasco Grandi ta mas laat den luna. Tambe tin preocupacion pa e ultimo mita di 2019 considerando cu mayoria di e hotelnan den region lo a habri bek cu cambernan renoba y cu mercadeo agresivo.

E cifranan di AHATA ta basa riba 17 hotel: Amsterdam Manor Beach Resort, Barcelo Aruba, Boardwalk Hotel, Brickell Bay Beach Club, Bucuti & Tara Beach Resort, Divi & Tamarijn All-Inclusive, Eagle Aruba Resort (anteriormente Tropicana), Holiday Inn Resort Aruba, Hyatt Regency Aruba, Manchebo Beach Resort, Marriott Aruba & Stellaris Casino, The Mill Resort, Renaissance Aruba Resort, The Ritz-Carlton, RIU Palace, RIU Antillas y Talk of the Town Hotel.

R
RENAISSANCE®
ARUBA RESORT & CASINO

Gerencia y Personal di

Renaissance Aruba Resort & Casino

Ta extende nan mas sincero condolencia na

Luimar Olive, Pastry Chef

cu fayecimento di su Mama

Sra. Mariana Cecilia Olive-Tromp

Mihor conoci como "Nanan"

Cu Dios duna forsa y consolacion na Luimar y demas famia

den e momentonan dificil aki.



"Señor ta mi wardador, mi n'tin falta di nada; Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega. E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe hanja forsa. Salmo 23:1,2,3.

Cu inmenso dolor na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios nos ta anuncia fayecimento di:



Ronny Michael Garcia

Cariñosamente yama: "Michael of Garci"

01-06-1963 14-02-2019

Na nomber di su:

Mama: Sra. Vda. Olivia Garcia-Angela

Yiu Stima: Vashti Garcia y Dion Geerman

Esposa: Miozotis Garcia-Gomez

Nietonan Stima: Jeayonsley Quandt, Jeaqionne Quandt, Jeayrick Quandt

Rumannan: Frank Garcia, Rudy Garcia y famia, Angelo Tromp y famia

Manera yiu: Francois Robles de Medina, Nathaniel Robles de Medina, Miozenny Richardson

Manera Nieto(a): Richella Robles de Medina, Franklin Robles de Medina

Subrina(o)nan: Farahce Garcia na Curacao, Sherderic Garcia y Lili Albertsz na Hulanda, Yadirah Garcia y yiunan na Hulanda, Angel-Lee, Nixon, Cy-elle, Jozuel, Sharyon, J-Zyon Tromp

Tanta y omonan na Aruba, Hulanda, St.Vincent y Venezuela

Primo y primanan na Aruba, Hulanda, St. Vincent y Venezuela

Swa y cuñanan, suegra y suegro

Demas famia y conocir nan, tur su coleganan di Fofoti Tours and Transfer.

Demas famianan: Garcia, Angela, Gomez, Quandt, Medford, Kock, Winterdaal, Schwengle, Spellen, Sutherland, Krozendijk, de Kort, v/d Linden, Maduro, Geerman, Wever, Daryanani, Albertsz, Boekhoudt, Paskel, Robles de Medina, Croes, Petit, Martina, Thielman, Lopez, Vlaun, de Freitas, de Cuba, Janga, Boezem, Ahlip, Carolina.

Enbes di flor of krans lo tin un donashon box disponibel pa Edmund Harms

Ta deseo di famia pa bin bisti na color nan alegre.

Si en caso den nos tristeza nos por a lubida algún persona of famia, nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Acto di entiero ta tuma lugar Diamars 19 Februari 2019 pa 4or di atardi na Ad Patres Funeral Home y despues saliendo pa Santana Central na Sabana Basora. Nos defunto stima lo ta reposa for di 2or di atardi na Ad Patres.

Adres pa condolencia: Ad Patres Funeral Home, Dialuna 18 Februari 2019 for di 7:00 pm pa 9:00 pm

Nos ta lamenta cu después di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Staff y personal di Ad Patres funeral home ta extende nos mas sincero condolencia na famia di e fayecido.

Condolencia por wordo manda na: garciavashti@gmail.com, mgomez@hotmail.com

AD PATRES
feneral home

Van Rensselaerstraat 2
584-2299 / 737-2299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated

Polis a busca rond pa fotografo desconoci pero sin exito

ORANJESTAD (AAN): --- A solicita presencia di polis pa un homber cu ta saca potret di casnan bao construction na "Isla Esmeralda" cu ta situa Tanki Leendert.

Tabata diahuebs marduga pa mas o menos 20 pa 2 cu Central di polis a dirigi patruya Oranjestad na "Isla Esmeralda" na unda guardia di seguridad a wak y atende un homber desconoci riba tereno ta core rond. Na momento cu patruya a presenta nan a atende e guardia cu a declara na e agentenan cu e homber a subi tereno y tabata saca potretnan di e casnan bao di construccion.

Guardia a puntra e homber kico e ta haciendo y e homber desconoci a contesta di ta sacando potretnan pero e combersacion a yega te ey nan y e homber a sigui cana bay direccion panort.

Segun descripcion, e homber fotografo ta delega , cuero di curpa ta bruin y su estatura ta mas o menos 1.75 meter halto. Central di polis a wordo poni di e sucedido.



Hunta di Comisario, Gerencia y Personal di Air Navigation Services Aruba ta expresa palabranan di profundo condolencia na famia di señor

Ewald "Wally" Mohamed

Tata di nos colega Ewald Junior Mohamed
Cu Sr. Mohamed sosega na paz



SINDICATO ADUANERO DI ARUBA
SADA



Ta anuncia fayecimento di

Sra. Mariana Olive

Casa di colega Sr. Roy Olive

Hopi forsa pa e dianan dificil

Ora e solo di bida baha,
streanan ta ilumina e recuerdonan



SVb, Banco di Seguro Social, ta extende su mas profundo condolencia na colega dr. Marcel Romijn y famia cu fayecimento di nan tata

Sr. Ed Romijn

Hopi forza den e momentonan dificil aki.
Cu Sr. Romijn sosega den paz di Señor.

ir. Edwin M. Jacobs
Director

SVb - Seguridad pa Aruba su comunidad



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Pa medio di esaki Sra. Vda. Maria Maduro y yiunan kier a invita tur famia, amigo(a), conocir pa asisti na un Santo sacrificio di Misa pa recorda 5 aña di fayecimento di nos inolvidabel casa y tata:



Juan Maduro

Cual lo tuma lugar na **Misa Birgen di Fatima na Dakota, diasabra 16 di februari 2019 pa 7'or di anochi.**

Bo(so) presencia lo ta altamente aprecia

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747
Fax: 582 8551



Filomena College Mavo

Ta anuncia fayecimento di:

Sr. Ewald Ferdinand Mohamed

Mihor conoci como Wally

Den pasado, director adhunto di Filomena College MAVO

Nos kier a desea henter famia y ex-coleganan hopi forsa.

Cu Mr. Mohamed sosega na paz.

Cu profundo tristeza Staff y Personal di Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino, Marriott Aruba Ocean Club & Marriott Aruba Surf Club ta extende nan condolencia na familiaresnan di:

ROSALIA "ROSA" WEVER
Na bida Mama y Wela di nos coleganan Orlando y Nataly Wever

Palabranan di profundo condolencia na famia di e fayecida
Hopi forza den e dianan difícil aki
Cu "Mama Ma" sosega na paz.







Hende sin escrupulo por daña bo salud:

Mester paga bon tino na unda y den man di ken haci tratamento pa rehuvenece y tattoo

ORANJESTAD (AAN) – E control cu mester tuma lugar na Aruba no ta solamente riba calidad, higiene y prijs den supermercadonan, pero riba otro sectornan cu ta lantando cabes tambe.

Por ehemplo ora cu tin di haber cu practicanan di estetica facial y tattoo, cu ta relaciona directamente cu salud di hende.

Na Aruba tin un desaroyo ta tumando lugar riba un mercado cu cada bez tin mas demanda, no solamente cerca hende muher pero tambe hende homber, cu ta cuido di cara.

Tin lugarnan cu ta cumpli cu e exigencianan internacional pa uza cierto tipo di aparatonan pa rehuvenecimento facial, cu ta dirigi pa añanan caba y bon reconoci, pa hende profesional, cu a studia y gradua den e rama aki, y por mustra nan diplomanan, y ainda mas, cu regularmente ta bay Merca, Latinoamerica y incluso Europa (Hulanda y Spaña) pa participa den seminarionan y recapacita nan mes y siña tecnicanan nobo.

Nan ta haci un inversion grandi den edificio pa ubica nan centro di estetica, den e aparatonan cu cada bez ta mas avanza, cu ta yuda hende mustra mas hoben y cu un piel saludable.

Ta personanan cu ta cumpli cu tur e normanan di higiene y calidad, y cu e cliente mes ta recomenda y cu den e transcurso di nan añanan brindando e servicio aki, nunca a scucha un cliente keha.

Tambe tin specialistanan cu tin estudio, capacidad y cu ta cumpli cu tur exigencia, cu ta traha hopi bon, pero no tin e capital pa inverti ainda, kizas a caba di gradua por ehemplo na Hulanda, Merca of Colombia, pero ta traha den un lugar chikito, y ta brinda calidad, na prijs mas abao pasobra di mas inversion, no por ofrece tur e tratamentonan cu tin awendia den un espacio limita.

Di otro banda, segun indicacion cu nos redaccion tin, tin cierto lugarnan estableci na Aruba pero no mucho conoci, cu ta realizando tratamentonan manera “plasma rico en plaquetas”, botox, inyecta acido hialuronico, entre otro, usando personanan cu no ta profesional, pa haci e trabao. Tambe a yega informacion cu tin hende di afo, aparentemente di Venezuela, cu ta bin haci tattoo. Con nan ta drenta cu e material necesario ta un pregunta cu a bin acerca.

Kizas lo por ta e caso di e problema cu tin poco control di Douane, manera SADA a trece dilanti?

E enfoke aki ta pa no laga un persona cu no por mustra cu ta profesional y higienico, traha riba bo cuero. Si e cliente no sa si e ta steriliza bon e anguanan miho no hacie. Tanto e plasma, como e botox, acido hialuronico y tattoo ta a base di angua. Con por sa si e persona mes ta suficientemente limpi? Ki peligro un manera sin escrupulo di haci un trabao por trece pa bo salud? Y hopi cuidao cu angua di acido hialuronico. E por ta biopolymers, cu ta un substancia hopi peligroso. Na Aruba tabata tin un caso di un dama local cu mester a hasta muda pa Colombia pasobra den un lugar (y estableci mes) nan a uza biopolymers y no hialuronico, cu a daña su cara completamente, y no a logra nada cu paso legal, ni medicamente akinan. Pesey e articulo aki ta simplemente un advertencia pa tene cuidao y informa bo mes bon prome, na unda y den man di ken, por haci un tratamento di e indolenan aki.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Laga tur loke ta spera mi ta bunita
Laga tur locual cu mi encontra na caminda ta bunita
Laga tur locual cu mi laga atras keda bunita y
Laga esakinan termina den tur buniteza.
Cado Wever.

Cu inmenso tristesa den nos curason pero agradecido pa tur loke nos a comparti cune, nos ta anuncia fayecimento di:



Sra. Mariana Cecilia Olive -Tromp
Mihor conoci como "Nanan”
***08-08-1958 - †11-02-2019**

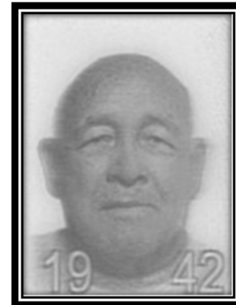
Su Esposo: Luisito (Roy) Olive
Su Yiunan: Vanessa Olive y Kemmorre Edwards
Luimar Olive
Su nieta y nietonan: Amber, Tizane y Arziel
Su rumanan:
Iris y Mario Croes-Tromp
Irena Tromp
Eric Tromp
Anthony y Judella Tromp- La Rosa
Manera yiu: Kevin Cornelie
Manera ruman: Fanchi Kock
Su swa y cuñanan:
Ethelina Lacle y famia
Annie Olive y famia
Mirna y Joseph Ras y famia
Violet Olive
Magda Olive
Elaine Olive y famia
Irene y Donald Geerman y famia
Frank y Nidia Olive Duran
Tanta y Omonan na Hulanda:
†Theresita Kock y famia
Albert y †Tina Zievinger-Tromp
Greta y †Ronald Bremer-Zievinger y famia
Na Aruba: †Violanda y Donald Hose y famia
†Joseph y Rosa Maria Tromp y famia
Sobrinonan:
Iraima Croes y famia (Iha)
Danilo Croes y famia
Dyanne Tromp y famia
Arlene Tromp y famia (Iha)
Jo-sanne Tromp
Vivienne Tromp
Su primo- y primanan
Su bon bisiña- y amigonan:
Eric y Ruby Rafael
Osmar y Wini Lake y famia
Eddy y Chichi Semeleer y famia
Demas famia: Olive, Tromp, Kock, Zievinger, Wanga, Croes, La Rosa, Hose, Alders, Sanchez, Lacle, Geerman, Gei, Ranes, Pabon, Jacobs, Jimenez, Florencia, Jansen, Bremer, Meints, Maduro, Boekhoudt, Burke, Duran, Ruiz, Baptist, Werleman, Cordero
Ta invita pa acto di entiero cual lo tuma lugar na Misa Fatima na Dakota diasabra 16 di februari 2019 di 9'or pa 11'or di mainta. Despues lo sali pa Santana Catolico na playa.
Condolencia lo tuma lugar na Royal Funeral Home diabierna 15 di februari 2019 di 7'or pa 9'or di anochi.
Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir.
Despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa tranquil, pa mi bolbe haya forsa.
Salmo 23: 1, 2, 3

Cu inmenso tristesa den nos curason pero conforme cu boluntad di Señor y agradecido pa tur loke e la hasi y significa pa nos, nos ta anuncia cu a fayece inesperadamente den paz di Señor, mi esposo, nos tata, suegro, welo, ruman, swa y omo:



Luis Inocencio Croes
mihor conoci como “Wichi", "Opa Wichi" of "Papa Wichi"
***21 Juni 1942 †10 Februari 2019**

Na nomber di su:
Esposa: Filomena "Betty" Croes-Kock
Yiunan: Orayma y Darrel Alias-Croes
Ramphiz Croes
Nietanan cu tanto e la stima y a consenti:
Ashanti
Kaylie
Danisha
Meaghan
Rumannan:
Everardo "Efe" y Benita Croes-Kock
Julio y †Filomena Croes-Boekhoudt
†Geronimo Croes
Marcelino y Ina Croes-Bremo
Swa y Cuñanan:
vda. Enrica "Rica" Buwalda-Kock na Hulanda
Christina y Alex Croes-Kock
†Thomas "Tommy" y vda. Maxima "Chima" Kock-Koolman
Jacobus "Lino" y Ludwina Kock-Lopez
Roland Kock na Curacao
Juan "Eric" Kock
Sobrinonan: Milton y Lilly Croes-Mejia y famia, Roberto Croes y famia y Omar Croes
Manera sobrino: †Bert y Sharon Buwalda-Bentum y famia, Marianne y Jesper Kjær-Buwalda y famia, Reinier y Rani Buwalda-Balasingham, Milena Croes, Burthy y Uka Kock-Filiciana, Angy Kock, Jayronn Kock.
Consuegro: Kenneth y Winnie Alias-Loopstok
Amigo di cas: Buchi y Margarita Rivero, Alene Sineas
Primo y primanan, bisiñanan, ex-coleganan di Elmar, WEB y DOW y demas famia: Croes, Kock, Alias, Navas, Boekhoudt, Bremo, Buwalda, Koolman, Lopez, Lantveld, Tromp, Geerman, Falconi, Mejia, Filiciana, Bentum, Balasingham, Kjær, Adelaar demas famia na Hulanda, Curacao, Merca y Dinamarca.
Ta invita pa acto di entiero cu lo tuma lugar diasabra 16 februari 2019 di 2or pa 4or di atardi na Royal Funeral Home y despues pa santana Catolico na Paradera.
Lo tin oportunidad pa condoleer diahuebs 14 februari 2019 di 7or pa 9or di anochi na Royal Funeral Home.
Disculpa nos, si den nos tristeza nos por a lubida un of otro famia.
Despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas

Control di Prijs di Supermercadonan a sigui pisa e siman aki



ORANJESTAD (AAN)-- Diaranson pasa un bez mas e team di control forma pa Departamento di Asuntonan Economico Comercio E industria, Cuerpo Policial Aruba y Departamento di Salubridad Publico a haci nan control na diferente supermercado y e biaha aki tabata den Piedra Plat. For di maintatempran e team a reuni y representantenan di e departamentonan menciona a sali y haci control di e.o. riba prijs máximo di productonan cu ta forma parti di e canasta básico, control riba e parti sanidad y higiëna di e supermercadonan, control si e establecimiento tin nan permisonan di operación na ordo pa nan por opera, como tambe si e kaarchi berde ta na ordo pa por atende cu publico.

A controla na tres supermercado den Piedra Plat, e promer control tabata na Food 99 na Piedra Plat y a constata cu e establecimiento no ta cumpli cu e reglanan di sanidad y higiëna. Aki a tuma e decision pa sera e supermercado pa 24 ora pa asina e propietarionan percura pa haci e lugar bon limpi como tambe pa busca un compania di pest fumiga e lugar. E segundo control tabata na Flatstone Supermarket caminda a haci control, como tambe Mega Stone Supermarket, ambos tabata cumpli cu prijs máximo di producto di canasta básico, regalanan di higiëna y sanidad y tabata tin nan permisonan na ordo.

Recientemente e productonan di Canasta Basico a wordo amplia di 11 producto pa 22 producto. E promer fase di ampliacion a drenta na vigor na februari y ta consisti awor di cuminda pa baby, hariña di maishi, te, koffie, lechi likido pa koffie, lechi polvo, aros, azeta pa cushina, lechi pa baby y den e promer fase e canasta basico a wordo amplia cu broccoli frozen, spinashi frozen, mixed vegetables frozen, bonchi cora seco, bonchi preto seco, bonchi lima seco, tunafish den bleki, den awa chunk/flaked/grated, sardine den bleki den awa.

E fase 2 lo wordo anuncia despues y esaki lo bini acerca pasta spaghetti, papa havermout, hariña, lechi likido duradero den tetrapak of boter.

Pa garantisa cu e supermercadonan ta cumpli, controlnan ta sigui tuma lugar tur dia, 5 bez pa siman, caminda Departamento di Asuntonan Economico su controladornan ta haci nan control na supermercadonan, cu e productonan di canasta básico ta wordo ofreci na e prijs máximo fiha pa gobierno y e tambe cu e lugarnan ta cumpli cu sanidad y higiëna, de lo contrario lo ricibi sanción. E control tambe ta si e supermercado tin permisonan na ordo y e carchi berde mester ta balido di tur trahadornan. Na momento cu constata cu un supermercado no ta cumpli, ta tuma pasonan, caminda ta bay hasta na scra e lugar te ora cu cumpli cu nos leynan. E controlnan lo sigui tuma lugar y lo percura pa informa comunidad riba esaki.

Banda di esaki tin e Macuto di Compras cu ta keda publica tur siman den cual tin un comparacion di prijs di alrededor di 25 producto cu no ta regula na 10 supermercado. Cu e informacion aki e consumidor mes por haci comparacion di prijs y dicidi na unda e ta bay haci su compras. Ademas por bishita e website y Facebookpage di Departamento di Asuntonan Economico Comercio y Industria caminda por haya mas informacion.

Por ultimo ta recorda tur hende pa haci bon uso di e App Control di Prijs, pa por haya tur informacion tocante e prijs di e productonan di canasta basico cu tin prijs maximo fiha.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada;
Den cunucu di yerba verde E ta pone mi sosega.
E ta hiba mi na awa tranquil, pa mi bolbe haya forsa.
Salmo 23: 1, 2, 3

Nos ta anuncia fayecimento di:



Sra. vda. Natalia Candida Lopez-Croes
Mihor conoci como:
"Mama Didi", "Tanta Didi", "Tanta Dodi" of "Didi di Bibi"
***31-12-1929 - †14-02-2019**
Ruman di nos libertador Betico Croes

Na nomber di su:
Casa: †Bibiano Lopez
Yiunan: Vivecca y John Visser-Lopez
Rudney y Glenda Lopez-Correia de Andrade
Nietonan: Jeffrey y Joana y yiunan
Jonathan y yiunan
Jared y Melina y yiunan
Gyendur y Surrani
Gyenuar y Stephany
Bisanietonan: Dana, Maya, Kiara, JJ, Aryah, Amirah, Ava
Mayornan: †Francisco y †Mimita Croes-Lopez
Rumannan: Chichia y †Jantje Werleman y famia
†Addison y Josefa Croes y famia
Ada y Maiky Croes y famia
†Betico y Glenda Croes y famia
Fein y Chida Croes y famia
Aiky y Elsa Croes y famia
Hendrick y Meechi Croes y famia
Mary y †Norman Henriquez y famia
Rudy y Damia Croes y famia
†Tommy y Frida Croes y famia
†Armando y Betty Croes y famia
Swa y cuñanan: Frida Croes-Lopez y famia
Sra vda. Mani y †Jenny Lopez-Thiel
†Jerry y †Olga Lopez-Croes y famia
†Facundo y †Ina Lopez-Kock y famia
†Silvio y †Gerarda Lopez-Farro y famia
†Ely Lopez
Tur sobrino y sobrinanan
Tanta: Rica Wever-Croes
Compañe di cas: Angela Diaz-catuni
Ihanan, bisiñanan di cas, demás famia y conocirnan
Famia: Lopez, Croes, Visser, Correia de Andrade, Arendsz, Maduro, Werleman, Henriquez, Oduber, Wever, Gomes, Koolman, Weller, Dania, Rasmijn, Dirks, Isebia, Solognier

Ta invita pa e acto di condolencia y entiero cu lo tuma lugar dialuna 18 di februari 2019 di 1'or pa 4'or di atardi na misa Inmaculada Concepcion despues saliendo pa Santana catolico na Sta. Cruz

Topp Pro Entertainment
"Rio Band"

Ta participa fayecimento di

Sra. Mariana Olive

Mama di nos cantante
Vanessa Olive

Cu Sra. Mariana sosega
na Paz



ANUNCIO DI FAYECIMIENTO

SHEA LICHTENSTEIN

Dear Shea,

A lifetime of friendship, filled with love, respect and admiration. You were more than a friend, you were our brother.

Beautiful moments, intellectually stimulating conversations, and the laughter ....such a gift to have shared.

Thank you for your unconditional love and presence both in ups and downs.

Thank you for all the wisdom you so easily shared.

Although sorrow is deeply felt over your passing, the beautiful memories shared overcome any sadness.

We celebrate your greatness.

Timeless love Brother. We shall meet again.

Our deepest condolences to his sister Frieda and Family and his brother Adolf and Family.

Richard, Milly, Joshua & David Lacle

Ricky & Nathalie Lacle & Children

THE CINEMA
RENAISSANCE MARKETPLACE

LATEST RELEASES





LET'S GO LATIN!

Todos los jueves a las 8:00 p.m.
Una película en idioma español
(No subtitulada)
a precio de 2 por 1

VALID

FEBRUARY 14 – FEBRUARY 20

Please visit us online for previews and our schedule

ALITA: BATTLE ANGEL	NEW	PG13	SP SUB
HAPPY DEATH DAY 2U	NEW	PG13	SP SUB
GLASS		PG13	SP SUB
THE UPSIDE		PG13	
BON BINI HOLLAND 2		PG13	DTCH SUB
A DOG'S WAY HOME		PG	SP SUB
COLD PURSUIT		R	
WHAT MEN WANT		R	SP SUB
MISS BALA		PG13	
THE LEGO MOVIE 2		PG	SP SUB

Visit us at thecinemas.aw or on Facebook, keyword:
The Cinema

AFL 8.50 Movies, every Wednesday at The Cinema

Un encuentro special cu Eric D' Arnault na Centro Kibrahacha







ORANJESTAD (AAN): --Diabierna tabata e dia cu a tuma lugar un encuentro na "Kibra Hacha" den oficina di e director Jeffrey Matos nan unda tabata presente sr. Eric D"Arnault cu e plaza Kibrahacha" ta carga su nomber. Señor Eric d"Arnault su deseo tabata pa topa tanto cu Djispi Franken y Django Simoons.

Lastimamente "Djispi " debi na kebrante di salud no por tabata presente y pacual su dos yiu muhernan a represent'e. Nan ta Suzy y Mabilene Franken.

Ta asina cu sr. Eric D"Arnauld a nace y lanta na Aruba . El a studia na Hulanda y a gradua como ingeniero mecanico y na 1969 el a funda Arucar y tabata distribuidor di V.W. y na 1974 compania di Carrental Topcar.

El a tuma esaki debi na exito di Nissan y tabata tin un trayectoria largo . Entre otro na 1989 e tabata president di Kamer van Koophandel en Nijverheid, Aruba's Chamber of Commerce and Industry . Den Deporte e tabata prome Arubano Antiyano cu a hunga baseball den liga mayor di Hulanda. Señor D'Arnault a yega di representa diferente organisacion profesional , manera Rotary Club y el a ricibi e reconocimento mas halto pa ta un Paul Harris Fellow.

Eric a yega di saca potret di Djispi y Django dia e bandera a bay halto pa construi inicio di Arucar. Ayera el a entrega varios potret cu el a saca tambe y ricibi di e dos fotografonan menciona.

Den nomber di Djispi Franken , su yiunan a gradici pa e gesto y igualmente "Django" na su turno a gradici sr director Matos cu a percura pa e encuentro por a tuma lugar den su oficina pa e asina yama "Ban Topa cu Eric" cual a bira un realidad y cu fotografo Hubert Tiel a graba na diamante.

Sr. Jeffrey tabata e motor pa encuentro na unda a papia y conta cual ta sin duda bunita recuerdonan. Django a manda un danki special na Eric y e famianan lo keda cu esaki graba pa semper den nan mente.

Opinion publico

Cliente wardando 1 luna pa gas

ORANJESTAD (AAN): Un lector a yama bisa cu ya el a cansa caba di warda pa su boter di gas. El a bisa cu tur dia e ta yama na Arugas pa puntra y nan ta bise otro siman.

El a hasta bay te na e lugar di Arugas pa bay page pa asina e por haye mas lihe pero te ainda nada. El a bisa cu e kier pa su peticion yega na atencion di e hefenan pa asina lesa cuanto tempo un cliente mester warda prome cu e haya un boter di gas.

Grupo di Polis a ricibi nan rango di Brigadier

ORANJESTAD (AAN): Na ex- edificio di DOC opleiding na Oranjestad a tuma lugar un ceremonia special di promocion pa agentenan policial. Famia, amistad y coleganan a bini hunto pa asina mira un grupo grandi ricibi nan promocion.

Alto Comisario di Polis Sr. Andrew Hoo a hiba palabra y a expresa di ta contento di mira un grupo asina grandi ta ricibi nan promocion.

"Un grupo awe ta ricibi na rango di Brigadier esaki nifica cu nan ta carga un responsabilidad pa sirbi nos comunidad y alabez nan mester ta un ehempel pa nos comunidad. E di dos grupo cu ta e studiantenan di Agent in opleiding awe ta bira Agent eerste klasse un carera nobo cu nan a inicia pero esaki ta e mitar caminda di nan estudio. Cu e rango aki nifica cu nan tambe tin responsabildad pa carga y ta contento di mira caranan hoben y nobo pa sirbi nos pais." Tabata palabra di Altocomisario di Polis.

Dos grupo a ricibi nan promocion. E prome grupo cu a ricibi nan promocion pa Brigadier ta: N. Peterson, M. Wout, T. Janga, G. Croes, R. De Cuba, W. Willems y S.Charles.

E di dos grupo cu a ricbi nan promocion pa Agent Eerste Klasse ta: M. Peterson, D. Palm, K. Hodge, S. Tromp, D. Nobibux, R. Angela, C. Santana, J. Laveist, J. De Kort, F. Boekhoudt, E. Boekhoudt, J. Boekhoudt, J. Charles, N Vrolijk, K. Kuiperdal, J. Molina,S. Maduro.

Cuerpo Policial Aruba ta contento di mira studiantenan cu ta terminando nan estudio pa bira Polis y studiantenan cu ta na mitar di nan estudio. Mas polis profesional y educa pa sirbi nos comunidad ta nos prioridad. Nos meta na final di dia ta pa Servicio, Integridad y Siguridad.











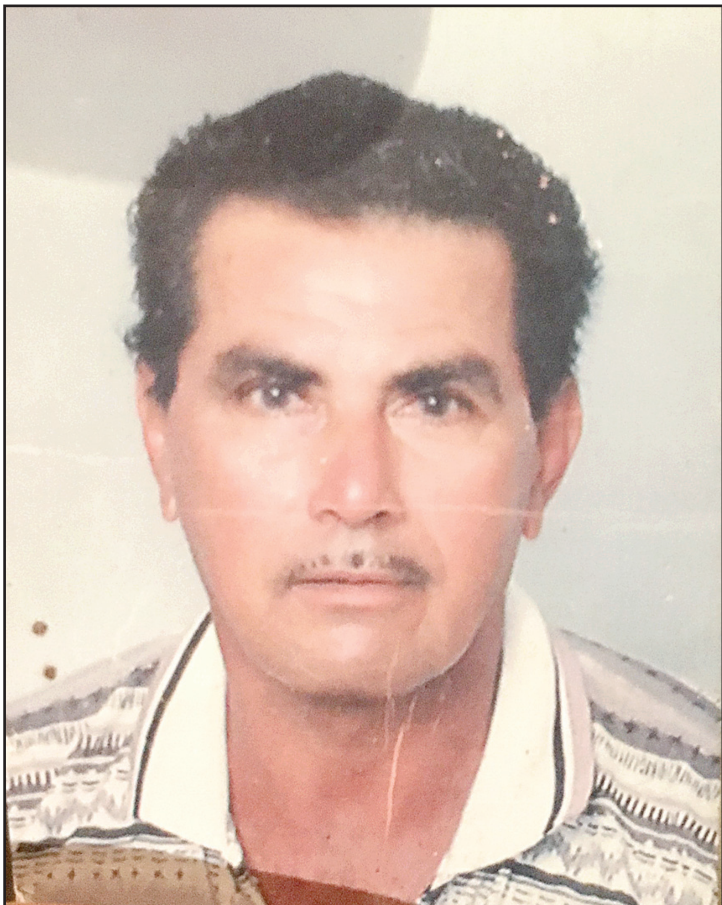












Awe ta cumpli un aña mas di bida gregorio franken. E ta haya felicitation di su señora y su 4 yiu y di su nieto y nietanan. Y di su unico bisanieto y tambe di su nieta cu tambe ta cumpli aña e mesun dia, Stephanny Giel.

TOP MOUNT INVERTER REFRIGERATOR







11 Cuft
Afl 1099,-

55" 4K (UHD) SMART LED TV



Afl 799,-

MABE GAS STOVE



Afl 429,-

SmartPhones



Starting From $55

SEMI AUTOMATIC WASHER



8Kg 425,-
12Kg 629,-

SOUND BAR WITH WIRELESS SUBWOOFER

SAMSUNG



USB / AUX
BLUETOOTH

Afl 449,-





iPhone X S
iPhone X S Max
64GB & 256GB
Internal Memory

Price On Call 582-9630

What's your favourite iPhone?
Come and Get Great Deals on Apple iPhone XS & iPhone XS Max

SMART INVERTER AUTOMATIC WASHER





19 Kg
Afl 1150,-

PEARL

Hyper Pearl
Makeup Mirror &
Power Bank

Starting From $55

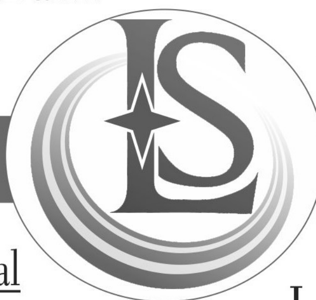
MI AMAZFIT





Price On Call 582-9630

Amazfit Pace Sport Tracking Smartwatch with GPS + Heart Rate Stay fit and healthy



LUCKY SUPER STORE
JOHN G EMANSTRAAT #71 TEL:-582-3001

LUCKY ELECTRONICS
HAVENSTRAAT #27 TEL:-582-9630

All Carnival Stones



Carnival Applique



Carnival Umbrella



Afl 64.95,-

Ice Box



Afl 13.95,-

Table Mate



Afl 22.95,-

Straw Hat



Afl 4.95,-

Carnival Glass



Afl 12.95,-

Carnival Tent



Afl 225,-

Office Chair



Afl 85,-

Water Fountain



Afl 69.95,-

Carnival Chair
Afl 24.95,-

Carnival Folding Chair
Afl 18.95,-

Carnival T-Shirt



Afl 12.95,-

Center Table



20% off